



約翰 福音



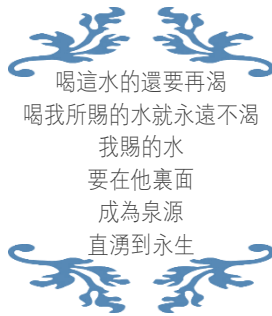
生之
原



讀經互動

和合本修訂版
非賣品 (2019)







前言：如何使用此小冊

耶穌基督在世之時向人發出生命的邀請。請人往生命的深處進發，指向那通往天父上帝的道路，又應許賜人聖靈如活水湧流。華基教會二零一九年以「飲於生命之源」為教會靈性方向的大題，呼籲信眾回到靈性生命的本源，於講道讀經並一切靈性操練上同飲聖靈聖言。上半年內容基本取材自約翰福音並出版本冊子作為輔助讀物。

本冊子共分三部份：

1. 約翰福音和合本修訂版；
2. 約翰福音靈修半年用分段；
3. 小組讀經互動十四次討論及分享題目。

供大家用以下方法使用：

1. 一般性閱讀。不妨在經文上加上線、點等記號，在留白處自由寫註。
2. 聽講道時用。
3. 靈修時用。特別是按照靈修經文分段選來每天靈修用，讓自己的靈性得到聖靈的洗淨與加力。
4. 參加「生之源」讀經互動用。你可以先讀該星期的指定經文，於周日按討論問題與其他兄姊一同查經分享代禱，把上帝的話語生活化，把團契生活建立在聖言之上，為期十四周。

另外，在 [jesusteam.org](https://www.jesusteam.org) 可找到按照約翰福音原文拍攝的電影，中文普通話版網址如下：<https://www.jesusteam.org/watch/life-of-jesus-gospel-of-john.html/chinese-mandarin.html>

道成了肉身

1 太初有道，道與神同在，道就是神。**2** 這道太初與神同在。**3** 萬物都是藉着他造的，沒有一樣不是藉着他造的。凡被造的，**4** 在他裏面有生命^[a]，這生命就是人的光。**5** 光照在黑暗裏，黑暗卻沒有勝過光^[b]。

6 有一個人，是從神那裏差來的，名叫約翰。**7** 這人來是為了作見證，是為那光作見證，要使眾人藉着他而信。**8** 他不是那光，而是要為那光作見證。**9** 那光是真光，來到世上，照亮所有的人^[c]。**10** 他在世界，世界是藉着他造的，世界卻不認識他。**11** 他來到自己的地方，自己人並不接納他。**12** 凡接納他的，就是信他名的人，他就賜他們權柄作神的兒女。**13** 這些人不是從血生的，不是從情慾生的，也不是從人的意願生的，而是從神生的。

14 道成了肉身，住在我們中間，充充滿滿地有恩典有真理，我們也見過他的榮光，正是父獨一兒子^[d]的榮光。**15** 約翰為他作見證，喊着說：「這就是我曾說：『那在我以後來的先於我，因為在我以前，他已經存在。』」**16** 從他的豐富裏，我們都領受了恩典，而且恩上加恩。**17** 律法是藉着摩西頒佈的；恩典和真理卻是由耶穌基督來的。**18** 從來沒有人見過神，只有在父懷裏獨一的兒子將他表明出來。

施洗約翰的見證

19 這是約翰的見證：猶太人從耶路撒冷差祭司和利未人到約翰那裏去問他：「你是誰？」**20** 他就承認，並不隱

瞞，承認說：「我不是基督。」²¹ 他們又問他：「那麼，你是誰？是以利亞嗎？」他說：「我不是。」「是那位先知嗎？」他回答：「不是。」²² 於是他們對他說：「你到底是誰，好讓我們回覆差我們來的人。你說，你自己是誰？」²³ 他說：

「我就是那在曠野呼喊的聲音：
修直主的道。」

正如其以賽亞先知所說的。

²⁴ 那些人是法利賽人差來的。²⁵ 他們就問他：「你既不是基督，不是以利亞，也不是那位先知，那麼，你為甚麼施洗呢？」²⁶ 約翰回答：「我是用水施洗，但有一位站在你們中間，是你們不認識的，²⁷ 就是那在我以後來的，我給他解鞋帶也不配。」²⁸ 這些事發生在約旦河東邊的伯大尼^[e]，約翰施洗的地方。

神的羔羊

²⁹ 第二天，約翰看見耶穌來到他那裏，就說：「看哪，神的羔羊，除去世人的罪的！³⁰ 這就是我曾說『那在我以後來的先於我，因為在我以前，他已經存在』的那一位。³¹ 我先前不認識他，如今我來用水施洗，為要使他顯明給以色列人。」³² 約翰又作見證說：「我曾看見聖靈彷彿鴿子從天降下，停留在他的身上。³³ 我先前不認識他，可是那差我來用水施洗的對我說：『你看見聖靈降下來，停留在誰的身上，誰就是用聖靈施洗的。』³⁴ 我看見了，所以作證：這一位是神的兒子。」

初次選召門徒

³⁵ 又過了一天，約翰同兩個門徒站在那裏。³⁶ 他見耶穌走過，就說：「看哪，神的羔羊！」³⁷ 兩個門徒聽見他的話，就跟從了耶穌。³⁸ 耶穌轉過身來，看見他們跟着，就問他們說：「你們要甚麼？」他們對他說：「拉比，你在哪裏住？」（「拉比」翻出來就是老師。）³⁹ 耶穌說：「你們來看。」他們就去看他在哪裏住。這一天他們就跟他同住；那時大約是下午四點鐘。⁴⁰ 聽了約翰的話而跟從耶穌的那兩個人，其中一個是西門彼得的弟弟安得烈。⁴¹ 他先找到自己的哥哥西門，對他說：「我們遇見彌賽亞了。」（「彌賽亞」翻出來就是基督。）⁴² 於是安得烈領西門去見耶穌。耶穌看着他，說：「你是約翰[Ⓜ]的兒子西門，你要稱為磯法。」（「磯法」翻出來就是彼得[Ⓜ]。）

呼召腓力和拿但業

⁴³ 又過了一天，耶穌想要往加利利去。他找到腓力，就對他說：「來跟從我！」⁴⁴ 這腓力是伯賽大人，是安得烈和彼得的同鄉。⁴⁵ 腓力找到拿但業，對他說：「摩西在律法書上所寫的，和眾先知所記的那一位，我們遇見了，就是約瑟的兒子拿撒勒人耶穌。」⁴⁶ 拿但業對他說：「拿撒勒還能出甚麼好的嗎？」腓力說：「你來看。」⁴⁷ 耶穌看見拿但業向他走來，就論到他說：「看哪，這真是個以色列人！他心裏是沒有詭詐的。」⁴⁸ 拿但業對耶穌說：「你從哪裏認識我的？」耶穌回答他說：「腓力還沒有呼喚你，你在無花果樹底下，我就看見你了。」⁴⁹ 拿但業回答他：「拉比！你是神的兒子，



你是以色列的王。」⁵⁰ 耶穌回答他說：「因為我說在無花果樹底下看見你，你就信嗎？你將看見比這些更大的事呢！」⁵¹ 他又說：「我實實在在地告訴你們，你們將要看見天開了，神的使者在人子身上，上去下來。」

註解：

- a. 1:4 「沒有一樣...有生命」：有古卷是「凡被造的，沒有一樣不是藉着他造的。在他裏面有生命」。
- b. 1:5 「黑暗卻沒有勝過光」或譯「黑暗卻不接受光」。
- c. 1:9 本節或譯「他是那來到世界照亮所有的人的真光」。
- d. 1:14 「獨一兒子」或譯「獨生子」； 18 節同。
- e. 1:28 有古卷是「伯大巴喇」。
- f. 1:42 有古卷是「約拿」。
- g. 1:42 「磯法」是亞蘭語，與希臘語的「彼得」同義，意思是「磐石」。

迦拿的婚禮

2 第三日，在加利利的迦拿有一個婚宴，耶穌的母親在那裏。² 耶穌和他的門徒也被請去赴宴。³ 酒用完了，耶穌的母親對他說：「他們沒有酒了。」⁴ 耶穌說：「母親^[a]，我與你何干呢？我的時候還沒有到。」⁵ 他母親對用人說：「他告訴你們甚麼，你們就做吧。」⁶ 照猶太人潔淨禮的規矩，有六口石缸擺在那裏，每口可以盛兩三桶^[b]水。⁷ 耶穌對用人說：「把缸倒滿水。」他們就倒滿了，直到缸口。⁸ 耶穌又說：「現在舀出來，送給宴會總管。」他們就送了去。⁹ 宴會總管嘗了那水變的酒，並不知道是哪裏來的，只有舀水的用人知道。於是宴會總管叫新郎來，¹⁰ 對他說：「人家都是先擺上好酒，等客人

喝夠了才擺上次的，你倒把好酒留到現在！」¹¹這是耶穌所行的第一個神蹟，是在加利利的迦拿行的，顯出了他的榮耀來，他的門徒就信他了。

¹²這事以後，耶穌與他的母親、兄弟^[c]和門徒^[d]都下迦百農去，在那裏住了不多幾天。

潔淨聖殿

¹³猶太人的逾越節近了，耶穌上耶路撒冷去。¹⁴他看見聖殿裏有賣牛羊和鴿子的，還有兌換銀錢的人坐着，¹⁵耶穌就拿繩子做成鞭子，把所有的，包括牛羊都趕出聖殿，倒出兌換銀錢之人的銀錢，推翻他們的桌子，¹⁶又對賣鴿子的說：「把這些東西拿走！不要把我父的殿當作買賣的地方。」¹⁷他的門徒就想起經上記着：

「我為你的殿心裏焦急，如同火燒。」¹⁸因此猶太人問他：「你能顯甚麼神蹟給我們看，表明你可以做這些事呢？」¹⁹耶穌回答他們說：「你們拆毀這殿，我三日內要把它重建。」²⁰猶太人說：「這殿造了四十六年，你三日內就能重建嗎？」²¹但耶穌所說的殿是指他的身體。²²所以他從死人中復活以後，門徒想起他曾說過這事，就信了聖經和耶穌所說的話。

耶穌洞察人心

²³耶穌在耶路撒冷過逾越節的時候，有許多人看見他所行的神蹟，就信了他的名。²⁴耶穌自己卻不信任他們，因為他認識所有的人，²⁵也用不着誰來證明人是怎樣的，因為他自己認識人的內心。

註解:

- a. 2:4 原文直譯「婦人」，在猶太文化中不是一種不尊敬的稱呼。
- b. 2:6「桶」：參「度量衡表」。
- c. 2:12 有古卷沒有「兄弟」。
- d. 2:12 有古卷沒有「門徒」。

耶穌和尼哥德慕談重生

3 有一個法利賽人，名叫尼哥德慕，是猶太人的官。² 這人夜裏來見耶穌，對他說：「拉比，我們知道你是由神那裏來作老師的；因為你所行的神蹟，若沒有神同在，無人能行。」³ 耶穌回答他說：「我實實在在地告訴你，人若不重生^[a]，就不能見神的國。」⁴ 尼哥德慕對他說：「人已經老了，如何能重生呢？豈能再進母腹生出來嗎？」⁵ 耶穌回答：「我實實在在地告訴你，人若不是從水和聖靈生的，就不能進神的國。⁶ 從肉身生的就是肉身；從靈生的就是靈。⁷ 我說『你們必須重生』，你不要驚訝。⁸ 風^[b]隨着意思吹，你聽見風的聲音，卻不知道是從哪裏來，往哪裏去；凡從聖靈生的也是如此。」⁹ 尼哥德慕問他：「怎麼能有這些事呢？」¹⁰ 耶穌回答，對他說：「你是以色列人的老師，還不明白這些事嗎？¹¹ 我實實在在地告訴你，我們所說的是我們知道的，我們所見證的是我們見過的，你們卻不領受我們的見證。¹² 我對你們說地上的事，你們尚且不信，若對你們說天上的事，如何能信呢？¹³ 除了從天降下^[c]的人子，沒有人升過天。¹⁴ 摩西在曠野怎樣舉蛇，人子也必須照樣被舉起來，¹⁵ 要使一切信他的人都得永生。

16 「神愛世人，甚至將他獨一的兒子^[d]賜給他們，叫一切信他的人不致滅亡，反得永生。 17 因為神差他的兒子到世上來，不是要定世人的罪^[e]，而是要使世人因他得救。 18 信他的人不被定罪；不信的人已經被定罪了，因為他不信神獨一兒子的名。 19 光來到世上，世人因自己的行為是惡的，不愛光，倒愛黑暗，這就定了他們的罪。 20 凡作惡的人都恨惡光，不來接近光，恐怕他的行為被暴露。 21 但實行真理的人就來接近光，為要顯明他的行為是靠神而行的。」

耶穌和施洗約翰

22 這些事以後，耶穌和門徒到了猶太地區，在那裏他和他們同住，並且施洗。 23 約翰也在靠近撒冷的哀嫩施洗，因為那裏水多，眾人都去受洗。 24 那時約翰還沒有下在監裏。

25 約翰的門徒和一個猶太人辯論潔淨的禮儀， 26 就來見約翰，對他說：「拉比，從前同你在約旦河的東邊，你所見證的那位，你看，他在施洗，眾人都到他那裏去了。」 27 約翰回答說：「若不是從天上賜的，人就不能得到甚麼。 28 你們自己可以為我作見證，我曾說，我不是基督，只是奉差遣在他前面開路的。 29 娶新娘的是新郎；新郎的朋友站在一旁聽，一聽見新郎的聲音就歡喜快樂。因此，我這喜樂得以滿足了。 30 他必興旺；我必衰微。」

從天上來的那一位

31 「從上頭來的是在萬有之上；出於地的是屬於地，他所說的也是屬於地。從天上來的是在萬有之上。 32 他把所見所聞的見證出來，只是沒有人領受他的見證。 33 那領受他見證的，就印證神是真實的。 34 神所差來的說神的話，因為神所賜給他的聖靈是沒有限量的。 35 父愛子，已把萬有交在他手裏。 36 信子的人有永生；不信子的人得不到永生，而且神的憤怒常在他身上。」

註解：

- a. 3:3 「重生」或譯「從上面而生」。
- b. 3:8 原文的「風」與「靈」同字。
- c. 3:13 有古卷加「仍舊在天」。
- d. 3:16 「他獨一的兒子」或譯「他的獨生子」； 18 節同。
- e. 3:17 「定世人的罪」或譯「審判世人」； 18、19 節同。

耶穌和撒瑪利亞婦人談道

4 耶穌^[a]知道法利賽人聽見他收門徒和施洗比約翰還多，（²其實不是耶穌親自施洗，而是他的門徒施洗，）³他就離開猶太，又回加利利去。⁴他必須經過撒瑪利亞，⁵於是到了撒瑪利亞的一座城，名叫敘加，靠近雅各給他兒子約瑟的那塊地。⁶雅各井就在那裏；耶穌因旅途疲乏，坐在井旁。那時約是正午。

⁷有一個撒瑪利亞婦人來打水。耶穌對她說：「請給我水喝。」⁸因為那時門徒進城買食物去了。⁹撒瑪利亞婦人對他說：「你是猶太人，怎麼向我一個撒瑪利亞女人要水喝呢？」因為猶太人和撒瑪利亞人沒有來往。¹⁰耶穌回答她說：「你若知道神的恩賜，和對你說『請給我水

喝』的是誰，你早就會求他，他也早就會給了你活水。」¹¹ 婦人對耶穌說：「先生，你沒有打水的器具，井又深，哪裏去取活水呢？」¹² 我們的祖宗雅各把這井留給我們，他自己和兒女以及牲畜都喝這井裏的水，難道你比他還大嗎？」¹³ 耶穌回答，對她說：「凡喝這水的，還要再渴；¹⁴ 誰喝我所賜的水，就永遠不渴。我所賜的水要在他裏面成為泉源，直湧到永生。」¹⁵ 婦人對他說：「先生，請把這水賜給我，使我不渴，也不用到這裏來打水。」

¹⁶ 耶穌對她說：「你去，叫你的丈夫，再到這裏來。」¹⁷ 婦人回答，對耶穌說：「我沒有丈夫。」耶穌說：「你說沒有丈夫是對的。¹⁸ 你已經有過五個丈夫，你現在有的並不是你的丈夫。你這話是真的。」¹⁹ 婦人對他說：「先生，我看你是一位先知。²⁰ 我們的祖宗在這山上敬拜神，你們倒說，應當敬拜的地方是在耶路撒冷。」²¹ 耶穌對她說：「婦人，你要信我。時候將到，你們敬拜父，既不在這山上，也不在耶路撒冷。²² 你們所敬拜的，你們不知道；我們所敬拜的，我們知道，因為救恩是從猶太人出來的。²³ 時候將到，現在就是了，那真正敬拜父的，要用心靈和誠實敬拜他，因為父要這樣的人敬拜他。²⁴ 神是靈，所以敬拜他的必須用心靈和誠實敬拜他。」²⁵ 婦人對他說：「我知道彌賽亞—就是那稱為基督的一要來；他來了，會把一切的事都告訴我們。」²⁶ 耶穌對她說：「我就是，正在跟你說話呢！」

²⁷ 正在這時，門徒回來了。他們對耶穌正在和一個婦人說話感到驚訝，可是沒有人說：「你要甚麼？」或說：

「你為甚麼和她說話？」²⁸ 那婦人留下水罐，往城裏去，對眾人說：²⁹ 「你們來看！有一個人把我素來所做的一切事都說了出來，難道這個人就是基督嗎？」³⁰ 他們就出城，來到耶穌那裏。

³¹ 就在這個時候，門徒求耶穌說：「拉比，請吃吧。」³² 耶穌對他們說：「我有食物吃，是你們不知道的。」³³ 門徒就彼此說：「難道有人拿甚麼給他吃了嗎？」³⁴ 耶穌對他們說：「我的食物就是要遵行差我來那位的旨意，完成他的工作。³⁵ 你們不是說『到收割的時候還有四個月』嗎？我告訴你們，舉目向田觀看，莊稼熟了，可以收割了。³⁶ 收割的人已經得工錢^[b]，為永生儲存五穀，使撒種的和收割的一同快樂。³⁷ 『那人撒種，這人收割』，這話可見是真的。³⁸ 我差你們去收你們所沒有辛勞的；別人辛勞，你們享受他們辛勞的成果。」

³⁹ 那城裏有好些撒瑪利亞人信了耶穌，因為那婦人作見證，說：「他把我素來所做的一切事都說了出來。」⁴⁰ 於是撒瑪利亞人來見耶穌，求他在他們那裏住下，他就在那裏住了兩天。⁴¹ 因為耶穌的話，信的人就更多了。⁴² 他們對那婦人說：「現在我們信，不再是因為你的話，而是我們親自聽見了，知道這人真是世界的救主。」

耶穌治好大臣的兒子

⁴³ 過了那兩天，耶穌離開那地方，往加利利去。⁴⁴ 因為耶穌自己作過見證說：「先知在自己的家鄉是沒有人尊

敬的。」⁴⁵到了加利利，加利利人都歡迎他，因為他們也上耶路撒冷去過節，曾經看過他在節期間所做的一切事。

⁴⁶耶穌又到了加利利的迦拿，就是他從前變水為酒的地方。有一個大臣，他的兒子在迦百農病了。⁴⁷他聽見耶穌從猶太到了加利利，就來見他，求他下去醫治他的兒子，因為他兒子快要死了。⁴⁸耶穌對他說：「若不看見神蹟奇事，你們總是不信。」⁴⁹那大臣對他說：「先生，求你趁着我的孩子還沒有死就下去吧。」⁵⁰耶穌對他說：「回去吧，你的兒子會活！」那人信耶穌所說的話，就回去了。⁵¹正下去的時候，他的僕人迎面而來，說他的兒子活了。⁵²他就問甚麼時候見好的。他們對他說：「昨天下午一點鐘熱就退了。」⁵³他就知道這正是耶穌對他說「你的兒子會活」的時候；他自己和全家就都信了。⁵⁴這是耶穌從猶太回到加利利後所行的第二個神蹟。

註解：

- a. 4:1 有古卷是「主」。
- b. 4:36 「莊稼熟了...已經得工錢」：有古卷是「莊稼已經熟了...得工錢」。

在畢士大池邊治病

5 這些事以後，到了猶太人的一個節期，耶穌上耶路撒冷去。

²在耶路撒冷，靠近羊門有一個池子，希伯來話叫畢士大^[a]，旁邊有五個柱廊；³裏面躺着許多病人，有失明的、癱腿的、癱瘓的^[b]。⁵在那裏有一個人，病了三十八年。⁶耶穌看見他躺着，知道他病了很久，就問他：「你要痊癒嗎？」⁷病人回答他：「先生，水動的時候，沒有人把我放在池子裏；我正要去的時候，別人比我先下去了。」⁸耶穌對他說：「起來，拿起你的褥子走吧！」⁹那人立刻痊癒，就拿起自己的褥子走了。

那天是安息日，¹⁰所以猶太人對那被治好了的人說：「今天是安息日，你拿褥子是不合法的。」¹¹他卻回答他們：「那使我痊癒的人對我說：『拿起你的褥子走吧！』」¹²他們問他：「對你說『拿起褥子走』的是甚麼人？」¹³那治好了的人不知道那人是誰，因為那裏人很多，耶穌已經躲開了。¹⁴後來耶穌在聖殿裏找到他，對他說：「你已經痊癒了，不要再犯罪，免得你的遭遇更壞。」¹⁵那人就去告訴猶太人，使他痊癒的是耶穌。¹⁶所以猶太人迫害耶穌，因為他在安息日做了這些事。¹⁷耶穌就回答他們：「我父做事直到如今，我也做事。」¹⁸為了這緣故，猶太人越發想要殺他，因為他不但犯了安息日，而且稱神為他的父，把自己和神看為同等。

聖子的權柄

¹⁹於是耶穌回答，對他們說：「我實實在在地告訴你們，子憑着自己不能做甚麼，惟有看見父所做的，他才做；父所做的事，子也照樣做。²⁰父愛子，將自己所做的一切事指示給他看，還要將比這更大的事給他看，使

你們驚訝。²¹ 父怎樣叫死人復活，賜他們生命，子也照樣隨自己的意願賜人生命。²² 父不審判任何人，而是把審判的事全交給子，²³ 為要使人都尊敬子，如同尊敬父一樣。不尊敬子的，就是不尊敬差子來的父。

²⁴ 「我實實在在地告訴你們，那聽我話又信差我來那位的，就有永生，不至於被定罪，而是已經出死入生了。²⁵ 我實實在在地告訴你們，時候將到，現在就是了，死人要聽見神兒子的聲音，聽見的人就要活了。²⁶ 因為父怎樣自己裏面有生命，也照樣賜給他兒子自己裏面有生命，²⁷ 並且賜給他施行審判的權柄，因為他是人子。²⁸ 你們不要對這事感到驚訝，因為時候將到，凡在墳墓裏的，都要聽見他的聲音，²⁹ 並且要出來：行善的，復活得生命；作惡的，復活被定罪。

³⁰ 「我憑着自己不能做甚麼。我怎麼聽見就怎麼審判，而我的審判是公平的，因為我不尋求自己的意願，只尋求差我來那位的旨意。」

為耶穌作見證

³¹ 「我若為自己作見證，我的見證就不真。³² 另有一位為我作見證，我也知道他為我作的見證是真的。³³ 你們曾差人到約翰那裏，他為真理作過見證。³⁴ 其實，我所受的見證不是從人來的；然而，我說這些話是為了使你們得救。³⁵ 約翰是點亮的明燈，你們情願因他的光歡欣一時。³⁶ 但我有比約翰更大的見證：父交給我完成的工作，就是我正在做的，為我作證是父差遣了我。³⁷ 那差我來的父也為我作了見證。你們從來沒有聽見他的聲

音，也沒有看見他的形像。³⁸你們並沒有他的道存在心裏，因為你們不信他所差來的那一位。³⁹你們查考聖經，因你們以為其中有永生；而這經正是為我作見證的。⁴⁰然而，你們不肯到我這裏來得生命。

⁴¹「我不接受從人來的榮耀，⁴²但我知道，你們沒有愛神的心。⁴³我奉我父的名來了，你們並不接納我；若有別人奉自己的名來，你們倒會接納他。⁴⁴你們互相受榮耀，卻不尋求從獨一神來的榮耀，怎能信我呢？⁴⁵不要以為我會在父面前告你們；有一位告你們的，就是你們所仰望的摩西。⁴⁶如果你們信摩西，也會信我，因為他寫過關於我的事。⁴⁷你們若不信他的書，怎能信我的話呢？」

註解：

- a. 5:2 有古卷是「伯賽大」。
- b. 5:3 有古卷加「等候水動，⁴因為有天使按時下池子攪動那水，水動之後，先下水的人無論患甚麼病都能得痊癒。」

耶穌使五千人吃飽

6 這些事以後，耶穌渡過加利利海，就是提比哩亞海。²有一大羣人因為看見他在病人身上所行的神蹟，就跟隨他。³耶穌上了山，和門徒一同坐在那裏。⁴那時猶太人的逾越節近了。⁵耶穌舉目看見一大羣人來，就對腓力說：「我們到哪裏去買餅給這些人吃呢？」⁶他說這話是要考驗腓力，他自己原知道要怎樣做。⁷腓力回答他：「就是兩百個銀幣的餅也不夠給他們每人吃一點點。」⁸有一個門徒，就是西門彼得的弟弟安得烈，對耶

耶穌說：⁹「這裏有一個孩子，帶着五個大麥餅和兩條魚，但是分給這麼多人還算甚麼呢？」¹⁰耶穌說：「你們叫大家坐下。」那地方的草多，人們就坐下，男人的數目約有五千。¹¹耶穌拿起餅來，祝謝了，就分給坐着的人，也同樣分了魚，都照他們所要的來分。¹²他們吃飽後，耶穌對門徒說：「把剩下的碎屑收拾起來，免得糟蹋了。」¹³他們就把那五個大麥餅的碎屑，就是大家吃剩的，收拾起來，裝滿了十二個籃子。¹⁴人們看見耶穌所行的神蹟，就說：「這真是那要到世上來的先知！」¹⁵耶穌知道他們要來強迫他作王，就獨自又退到山上去了。

耶穌在海上行走

¹⁶到了晚上，他的門徒下到海邊，¹⁷上了船，要過海往迦百農去。天已經黑了，耶穌還沒有來到他們那裏。¹⁸忽然狂風大作，海浪翻騰。¹⁹門徒搖櫓，約行了十里多^[a]，看見耶穌在海面上走，漸漸靠近了船，他們就害怕。²⁰耶穌對他們說：「是我，不要怕！」²¹門徒就欣然接他上船，船立刻到了他們所要去的地方。

耶穌是生命的糧

²²第二天，留在海的對岸的眾人發覺那裏原來只有一條小船，而且耶穌沒有同他的門徒上船，是門徒自己去的。²³另外有幾條從提比哩亞來的小船，卻停靠在主祝謝後給他們吃餅的地方附近。²⁴這時眾人見耶穌和門徒都不在那裏，就上了船，往迦百農去找耶穌。

25 他們在海的对岸找到他後，對他說：「拉比，你幾時到這裏來的？」 26 耶穌回答他們說：「我實實在在地告訴你們，你們找我，並不是因見了神蹟，而是因吃餅吃飽了。 27 不要為那會壞的食物操勞，而要為那存到永生的食物操勞。這食物是人子要賜給你們的，因為父神已印證了。」 28 於是他們問他：「我們該做甚麼才算是做神的工作呢？」 29 耶穌回答，對他們說：「信神所差來的，這就是神的工作。」 30 於是他們對他說：「你行甚麼神蹟，好讓我們看見而信你呢？你到底要做甚麼呢？」 31 我們的祖宗在曠野吃過嗎哪，如經上寫着：『他從天上賜下糧食來給他們吃。』」 32 於是耶穌對他們說：「我實實在在地告訴你們，那從天上來的糧不是摩西賜給你們的，那從天上來的真糧是我父賜給你們的。 33 因為神的糧就是那位從天上降下來，並且賜生命給世界的。」

34 於是他們對他說：「主啊，請常常把這糧賜給我們！」 35 耶穌對他們說：「我就是生命的糧。到我這裏來的，絕不飢餓；信我的，永不乾渴。 36 可是，我告訴過你們，你們已經看見我^[b]，還是不信。 37 凡父所賜給我的人，必到我這裏來；到我這裏來的，我總不丟棄他。 38 因為我從天上降下來，不是要按自己的意願行，而是要遵行差我來那位的旨意。 39 差我來那位的旨意就是：他所賜給我的，要我一個也不失落，並且在末日使他復活。 40 因為我父的旨意是要使每一個見了子而信的人得永生，並且在末日我要使他復活。」

⁴¹猶太人因為耶穌說「我是從天上降下來的糧」，就私下議論他，⁴²說：「這不是約瑟的兒子耶穌嗎？我們豈不認得他的父母嗎？現在他怎麼說『我是從天上降下來的』呢？」⁴³耶穌回答，對他們說：「你們不要彼此私下議論。⁴⁴若不是差我來的父吸引人，就沒有人能到我這裏來；到我這裏來的，在末日我要使他復活。⁴⁵在先知書上寫着：『他們都要蒙神教導。』凡聽了父的教導而學習的，都到我這裏來。⁴⁶這不是說有人看見過父，惟獨從神來的，他才看見過父。⁴⁷我實實在在地告訴你們，信的人有永生。⁴⁸我就是生命的糧。⁴⁹你們的祖宗在曠野吃過嗎哪，還是死了。⁵⁰這是從天上降下來的糧，使人吃了就不死。⁵¹我就是從天上降下來生命的糧；人若吃這糧，必永遠活着。我為世人的生命所賜下的糧就是我的肉。」

⁵²因此，猶太人彼此爭論說：「這個人怎能把他的肉給我們吃呢？」⁵³耶穌對他們說：「我實實在在地告訴你們，你們若不吃人子的肉，不喝人子的血，在你們裏面就沒有生命。⁵⁴吃我肉、喝我血的人就有永生，並且在末日我要使他復活。⁵⁵我的肉是真正可吃的；我的血是真正可喝的。⁵⁶吃我肉、喝我血的人常在我裏面，我也常在他裏面。⁵⁷永生的父怎樣差我來，我又怎樣因父活着，照樣，吃我肉的人也要因我活着。⁵⁸這是從天上降下來的糧，不像你們的祖宗吃過嗎哪還是死了；吃這糧的人將永遠活着。」⁵⁹這些話是耶穌在迦百農會堂裏教導人的時候說的。

永生的話

60 他的門徒中有好些人聽見了，就說：「這話很難，誰聽得進呢？」⁶¹ 耶穌心裏知道門徒為這話私下議論，就對他們說：「這話成了你們的絆腳石嗎？」⁶² 如果你們看見人子升到他原來所在之處，會怎麼樣呢？」⁶³ 聖靈賜人生命，肉體毫無用處。我對你們所說的話就是靈，就是生命。⁶⁴ 可是你們中間有些人不信。」耶穌起初就知道哪些人不信他，哪一個要出賣他。⁶⁵ 於是耶穌說：「所以，我對你們說過，若不是蒙我父的恩賜，沒有人能到我這裏來。」

66 從此，他門徒中有很多退卻了，不再和他同行。⁶⁷ 耶穌就對那十二使徒說：「你們也要離開嗎？」⁶⁸ 西門彼得回答他：「主啊，你有永生之道，我們還跟從誰呢？」⁶⁹ 我們已經信了，又知道你是神的聖者。」⁷⁰ 耶穌回答他們：「我不是揀選了你們十二個嗎？但你們中間有一個是魔鬼。」⁷¹ 耶穌這話是指着要出賣他的加略人西門的兒子猶大說的；他本是十二使徒裏的一個。

註解：

- a. 6:19 「十里多」：即五、六公里，原文即「二十五或三十斯他迪」，古希臘長度單位；參「度量衡表」。
- b. 6:36 有古卷沒有「我」。

耶穌的兄弟們不信

7 這些事以後，耶穌周遊加利利，不願在猶太往來，因為猶太人想要殺他。² 這時猶太人的住棚節近了。³ 耶穌的兄弟們對他說：「你離開這裏上猶太去吧，好讓你的門徒也看見你所做的事。」⁴ 因為人要揚名，沒有在隱祕的

地方行事的，如果你要做這些事，該把自己顯明給世人看。」⁵原來連他的兄弟們也不信他。⁶於是耶穌對他們說：「我的時機還沒有到，你們的時機卻隨時都有。⁷世人不會恨你們，卻是恨我，因為我指證他們的行為是惡的。⁸你們上去過節吧！我現在不上去過這節^[a]，因為我的時機還沒有成熟。」⁹耶穌說了這些話，仍然留在加利利。

耶穌過住棚節

¹⁰但他的兄弟們上去過節以後，他也上去，不是公開去，卻似乎^[b]是祕密地去的。¹¹節期間，猶太人尋找耶穌，說：「他在哪裏？」¹²人羣中有許多人對他議論紛紛，另有的說：「他是好人。」有的說：「不，他是迷惑羣眾的。」¹³可是沒有人公開談論他，因為他們怕猶太人。

¹⁴節期已過了一半，耶穌上聖殿去教導人。¹⁵猶太人驚訝地說：「這個人沒有學過，怎麼那樣熟悉經典呢？」¹⁶於是耶穌回答他們，說：「我的教導不是我自己的，而是差我來那位的。¹⁷人若立志要遵行神的旨意，就會知道這教導究竟是出於神，還是我憑着自己說的。¹⁸憑着自己說的人是尋求自己的榮耀；但那尋求差他來那位的榮耀的人，他是真誠的，在他心裏沒有不義。¹⁹摩西不是傳了律法給你們嗎？你們卻沒有一個人守律法。為甚麼想要殺我呢？」²⁰眾人回答：「你是被鬼附了！誰想要殺你呢？」²¹耶穌回答，對他們說：「我做了一件事，你們都驚訝。²²摩西傳割禮給你們（其實割禮不是從摩西開始，而是從列祖開始的），你

們就在安息日給人行割禮。²³人若在安息日受割禮，是為了不違背摩西的律法，我在安息日使一個人痊癒了，你們就向我發怒嗎？²⁴不要憑外表斷定是非，總要按公平斷定是非。」

這是基督嗎？

²⁵於是耶路撒冷人中有的說：「這個人不是他們想要殺的嗎？²⁶你看，他還公開講道，他們也不對他說甚麼。難道官長真的認為這是基督嗎？²⁷然而，我們知道這個人從哪裏來；可是基督來的時候，沒有人知道他從哪裏來。」²⁸那時，耶穌在聖殿裏教導人，喊着說：「你們認識我，也知道我從哪裏來；我並不是憑着自己來的。但差我來的那位是真實的，你們不認識他。²⁹我卻認識他，因為我從他那裏來，是他差遣了我。」³⁰於是他們想要捉拿耶穌，只是沒有人下手，因為他的時候還沒有到。³¹但人羣中有好些人信他，他們說：「基督來的時候，他所行的神蹟難道會比這人行更多嗎？」

祭司長差人捉拿耶穌

³²法利賽人聽見羣眾對耶穌這樣議論紛紛，祭司長和法利賽人就打發聖殿警衛去捉拿他。³³於是耶穌說：「我跟你們在一起的時候不會太久了，我要回到那差我來的那裏去。³⁴你們要找我，卻找不到；我所在的地方，你們不能去。」³⁵於是猶太人彼此問：「這人要往哪裏去，使我們找不到他呢？難道他要往散居在希臘的猶太人那裏去教導希臘人嗎？³⁶他說『你們要找我，卻找不

到；我所在的地方，你們不能去』，這話是甚麼意思呢？」

活水的江河

³⁷節期的最後一天，就是最隆重的一天，耶穌站着，喊着說：「人若渴了，到我這裏來喝！³⁸信我的人，就如經上所說：『從他腹中將流出活水的江河來。』」³⁹耶穌這話是指信他的人要受聖靈說的；那時還沒有賜下聖靈，因為耶穌還沒有得到榮耀。

眾人因耶穌而分裂

⁴⁰眾人聽見這些話，有的說：「這真是那先知。」⁴¹另有的說：「這是基督。」但也有的說：「難道基督是出自加利利嗎？⁴²經上不是說『基督是大衛的後裔，出自大衛的本鄉伯利恆』嗎？」⁴³於是眾人因耶穌而分裂了。⁴⁴其中有人要捉拿他，只是沒有人下手。

猶太領袖的不信

⁴⁵警衛們回到祭司長和法利賽人那裏。他們對警衛說：「你們為甚麼沒有帶他來呢？」⁴⁶警衛回答：「從來沒有像他這樣說話的！」⁴⁷於是法利賽人說：「你們也受了迷惑嗎？⁴⁸難道官長或法利賽人中有信他的嗎？⁴⁹但這些不明白律法的眾人是被詛咒的！」⁵⁰其中有尼哥德慕，就是從前去見過耶穌的，對他們說：⁵¹「不先聽本人的口供，查明他所做的事，難道我們的律法還定他的罪嗎？」⁵²他們回答他說：「你也是出自加利利嗎？你去查考就知道，加利利是不出先知的。」

犯姦淫時被捉的女人

53 於是各人都回家去了，

註解：

a. 7:8 有古卷是「我現在還沒有上去過這節」。

b. 7:10 有古卷沒有「似乎」。

8 耶穌卻到橄欖山去。²清早，他又回到聖殿裏。眾百姓都到他那裏去，他就坐下，教導他們。³文士和法利賽人帶着一個犯姦淫時被捉的女人來，叫她站在當中，⁴然後對耶穌說：「老師，這女人是正在犯姦淫的時候被捉到的。⁵摩西在律法書上命令我們把這樣的女人用石頭打死。那麼，你怎麼說呢？」⁶他們說這話是要試探耶穌，要抓到控告他的把柄。耶穌卻彎下腰，用指頭在地上寫字。⁷他們還是不住地問他，耶穌就直起腰來，對他們說：「你們中間誰沒有罪，誰就先拿石頭打她！」⁸於是他又彎着腰，用指頭在地上寫字。⁹他們聽見這話，從老的開始，一個一個都走開了，只剩下耶穌一人和那仍然站在中間的女人。¹⁰耶穌就直起腰來，對她說：「婦人，那些人在哪裏呢？沒有任何人定你的罪嗎？」¹¹她說：「主啊，沒有。」耶穌說：「我也不定你的罪。去吧！從今以後不要再犯罪了。」^[a]

耶穌是世界的光

¹²耶穌又對眾人說：「我就是世界的光。跟從我的，必不在黑暗裏走，卻要得着生命的光。」¹³法利賽人對他說：「你是為自己作見證，你的見證不真。」¹⁴耶穌回

答他們，對他們說：「即使我為自己作見證，我的見證還是真的，因為我知道我從哪裏來，到哪裏去。你們卻不知道我從哪裏來，到哪裏去。」¹⁵ 你們是以人的標準來判斷人，我不判斷任何人。¹⁶ 即使我判斷人，我的判斷也是真確的，因為不是我獨自在判斷，而是差我來的父與我一同判斷。¹⁷ 你們的律法也記着說：『兩個人的見證才算為真』。¹⁸ 我是為自己作見證，還有差我來的父也為我作見證。」¹⁹ 於是他們問他：「你的父在哪裏？」耶穌回答：「你們不認識我，也不認識我的父；若是認識我，也會認識我的父。」²⁰ 這些話是耶穌在聖殿的銀庫房裏教導人的時候說的。當時沒有人捉拿他，因為他的時候還沒有到。

我所去的地方你們不能去

²¹ 於是耶穌又對他們說：「我去了，你們會找我，而你們會死在自己的罪中；我所去的地方，你們不能去。」²² 猶太人說：「他說『我所去的地方，你們不能去』，難道他要自殺嗎？」²³ 耶穌對他們說：「你們是從下面來的，我是從上面來的；你們是屬這世界的，我不是屬這世界的。²⁴ 所以我對你們說，你們會死在自己的罪中，你們若不信我就是那位，就會死在自己的罪中。」²⁵ 他們就問他：「你到底是誰？」耶穌對他們說：「我從起初就告訴你們了。²⁶ 我有許多事要講論你們，判斷你們；但差我來的那位是真實的，我從他那裏所聽見的，就告訴世人。」²⁷ 他們不明白耶穌是對他們講父的事。²⁸ 所以耶穌說：「你們舉起人子以後就會知道我就是那位了，並且知道我沒有一件事是憑着自己做

的。我說這些話是照着父所教導我的。²⁹ 差我來的那位與我同在；他沒有撇下我獨自一人，因為我一直行他所喜悅的事。」³⁰ 耶穌說這些話的時候，有許多人信了他。

真理使你們自由

³¹ 耶穌對信他的猶太人說：「你們若繼續遵守我的道，就真是我的門徒了。³² 你們將認識真理，真理會使你們自由。」³³ 他們回答他：「我們是亞伯拉罕的後裔，從來沒有作過誰的奴隸，你怎麼說『會使你們自由』呢？」³⁴ 耶穌回答他們：「我實實在在地告訴你們，所有犯罪的人就是罪的奴隸。³⁵ 奴隸不能永遠住在家裏；兒子才永遠住在家裏。³⁶ 所以，神的兒子若使你們自由，你們就真正自由了。」

出於神的必聽神的話

³⁷ 「我知道，你們是亞伯拉罕的後裔，你們卻想要殺我，因為你們心裏容不下我的道。³⁸ 我所說的是在我父那裏看見的；你們所做的是在你們的父那裏聽到的。」

³⁹ 他們回答耶穌：「我們的父是亞伯拉罕。」耶穌對他們說：「你們若是亞伯拉罕的兒女，就會做亞伯拉罕所做的事。⁴⁰ 我把在神那裏所聽見的真理告訴了你們，現在你們卻想要殺我；亞伯拉罕沒有做過這樣的事。⁴¹ 你們是做你們父的工作。」他們就對他說：「我們不是從淫亂生的，我們只有一位父，就是神。」⁴² 耶穌對他們說：「假如神是你們的父，你們會愛我，因為我本是出於神，也是從神而來，我不是憑着自己來，而是他差我

來的。⁴³ 你們為甚麼不明白我的話呢？無非是你們聽不進我的道。⁴⁴ 你們是出於你們的父魔鬼，你們寧願隨着你們父的慾念而行。他從起初就是殺人的，不守真理，因他心裏沒有真理。他說謊是出於自己的本性，因他本來是說謊的，也是說謊者之父。⁴⁵ 但是，因為我講真理，你們就不信我。⁴⁶ 你們中間誰能指證我有罪呢？既然我講真理，你們為甚麼不信我呢？⁴⁷ 出於神的，必聽神的話；你們不聽，因為你們不是出於神。」

耶穌在亞伯拉罕之先

⁴⁸ 猶太人回答他：「我們說你是撒瑪利亞人，並且是被鬼附的，這話不是很對嗎？」⁴⁹ 耶穌回答：「我沒有被鬼附；我尊敬我的父，你們卻不尊敬我。⁵⁰ 我不尋求自己的榮耀，但有一位為我尋求榮耀，判斷是非。⁵¹ 我實實在在地告訴你們，人若遵守我的道，就永遠不經歷死亡。」⁵² 於是猶太人對他說：「現在我們知道你是被鬼附了。亞伯拉罕死了，眾先知也死了，你還說：『人若遵守我的道，就永遠不經歷死亡。』⁵³ 難道你比我們的祖宗亞伯拉罕還大嗎？他死了，眾先知也死了，你把自己當作甚麼人呢？」⁵⁴ 耶穌回答：「我若榮耀自己，我的榮耀就算不了甚麼；榮耀我的是我的父，就是你們所說的你們的神。⁵⁵ 你們不認識他，我卻認識他。我若說不認識他，我就是說謊的，像你們一樣；但我認識他，也遵守他的道。⁵⁶ 你們的祖宗亞伯拉罕歡歡喜喜地仰望我的日子，他看見了，就快樂。」⁵⁷ 猶太人就對他說：「你還沒有五十歲，難道見過亞伯拉罕嗎？」⁵⁸ 耶穌對他們說：「我實實在在地告訴你們，還沒有亞伯拉罕我

就存在了。」⁵⁹於是他們拿石頭要打他，耶穌卻躲開，走出了聖殿。

註解：

- a. 8:11 最早的古卷沒有括弧內 7:53 和 8:1-11 這段經文；有古卷把它放在約翰福音 21:24 之後；另有古卷把它放在路加福音 21:38 之後。

治好生來失明的人

9 耶穌往前走的時候，看見一個生來就失明的人。²門徒問耶穌：「拉比，這人生來失明，是誰犯了罪？是這人還是他的父母呢？」³耶穌回答：「既不是這人犯了罪，也不是他的父母，而是要在他身上顯出神的作為來。⁴趁着白日，我們^[a]必須做差我^[b]來的那位的工；黑夜來到，就沒有人能做工了。⁵我在世上的時候，是世上的光。」⁶耶穌說了這些話，就吐唾沫在地上，用唾沫和了泥抹在盲人的眼睛上，⁷對他說：「你到西羅亞池子裏去洗。」（西羅亞翻出來就是「奉差遣」。）於是他去，洗了，回來就看見了。⁸他的鄰舍和素常見他討飯的人，就說：「這不是那從前坐着討飯的人嗎？」⁹有的說：「是他」；又有的說：「不是，卻是像他。」他自己說：「是我。」¹⁰於是他們對他說：「你的眼睛是怎麼開的呢？」¹¹那人回答：「有一個名叫耶穌的，他和了泥抹我的眼睛，對我說：『你到西羅亞池子去洗。』我去一洗，就看見了。」¹²他們對他說：「那個人在哪裏？」他說：「我不知道。」

法利賽人盤問醫治的事

13 他們把以前失明的那個人帶到法利賽人那裏。 14 耶穌和泥開他眼睛的那一天是安息日。 15 法利賽人又問他是怎麼得看見的。他對他們說：「他把泥抹在我的眼睛上，我一洗，就看見了。」 16 於是法利賽人中有的說：「這個人不是從神來的，因為他不守安息日。」另有的說：「一個罪人怎能行這樣的神蹟呢？」他們之間就產生了分裂。 17 於是他們又對那盲人說：「他開了你的眼睛，你說他是怎樣的人呢？」他說：「他是個先知。」

18 猶太人不信他以前是失明，後來能看見的，等到叫了他的父母來， 19 問他們說：「這是你們的兒子嗎？你們說他生來是失明的，現在怎麼看見了呢？」 20 他的父母就回答說：「他是我們的兒子，生來就失明，這是我們知道的。 21 至於他現在怎麼能看見，我們卻不知道；是誰開了他的眼睛，我們也不知道。他已經是成人，你們問他吧，他自己會說。」 22 他父母說這些話，是怕猶太人，因為猶太人已經商定，若有宣認耶穌是基督的，要把他趕出會堂。 23 因此他父母說「他已經是成人，你們問他吧」。

24 於是法利賽人第二次叫了那以前失明的人來，對他說：「你要將榮耀歸給神，我們知道這人是個罪人。」 25 那人就回答：「他是不是個罪人，我不知道；有一件事我知道，我本來是失明的，現在我看見了。」 26 他們就問他：「他給你做了甚麼？是怎麼開了你的眼睛？」 27 他回答他們：「我已經告訴你們了，你們不聽，為甚麼又要聽呢？難道你們也要作他的門徒嗎？」 28 他們就罵他：「你是他的門徒，而我們是摩西

的門徒。²⁹ 神對摩西說話是我們知道的，可是這個人，我們不知道他從哪裏來。」³⁰ 那人回答，對他們說：「他開了我的眼睛，你們竟不知道他從哪裏來，這真是奇怪！」³¹ 我們知道神不聽罪人，惟有敬奉神、遵行他旨意的，神才聽他。³² 從創世以來，未曾聽見有人開了生來就失明的人的眼睛。³³ 這人若不是從神來的，甚麼也不能做。」³⁴ 他們回答他說：「你完全是生在罪中的，還要來教訓我們嗎？」於是他們把他趕出去了。

靈性的盲目

³⁵ 耶穌聽說他們把他趕出去，就找到他，說：「你信人子^[a]嗎？」³⁶ 那人回答說：「主啊，人子是誰？告訴我，好讓我信他。」³⁷ 耶穌對他說：「你已經看見他，現在和你說話的就是他。」³⁸ 他說：「主啊，我信！」他就拜耶穌。³⁹ 耶穌說：「我為審判到這世上來，使不能看見的看見，能看見的反而失明。」

⁴⁰ 同他在那裏的法利賽人聽見這些話，就對他說：「難道我們也失明了嗎？」⁴¹ 耶穌對他們說：「你們若是失明的，就沒有罪了；但現在你們說『我們能看見』，你們的罪還在。」

註解：

- a. 9:4 有古卷是「我」。
- b. 9:4 有古卷是「我們」。
- c. 9:35 有古卷是「神的兒子」。

羊圈的比喻

10 「我實實在在地告訴你們，那不從門進羊圈，倒從別處爬進去的，就是賊，就是強盜。²那從門進去的才是羊的牧人。³看門的給他開門，羊也聽他的聲音。他按着名叫自己的羊，把羊領出來。⁴當他把自己的羊都放出來，就走在前面，羊也跟着他，因為牠們認得他的聲音。⁵羊絕不跟陌生人，反而會逃走，因為不認得陌生人的聲音。」⁶耶穌把這比方告訴他們，但他們不明白他所說的是甚麼。

耶穌是好牧人

⁷所以，耶穌又對他們說：「我實實在在地告訴你們，我就是羊的門。⁸凡在我以前^[a]來的都是賊，是強盜；羊沒有聽從他們。⁹我就是門，凡從我進來的，必得安全^[b]，並且可進出，找到草吃。¹⁰盜賊來，無非要偷竊、殺害、毀壞；我來了，是要羊得生命，並且得的更豐盛。

¹¹「我是好牧人，好牧人為羊捨命。¹²雇工不是牧人，羊不是他自己的，他一看見狼來，就撇下羊羣逃跑；狼抓住羊，把牠們趕散。¹³雇工逃走，因為他是雇工，對羊毫不關心。¹⁴我是好牧人；我認識我的羊，我的羊也認識我，¹⁵正如父認識我，我也認識父一樣；並且我為羊捨命。¹⁶我另外有羊，不屬這圈裏的，我必須領牠們來，牠們也要聽我的聲音，並且要合成一羣，歸一個牧人。¹⁷為此，我父愛我，因為我把命捨去，好再取回來。¹⁸沒有人奪去我的命，是我自己捨的；我有權捨棄，也有權再取回。這是我從我父所受的命令。」

19 猶太人為這些話又起了分裂。 20 其中有好些人說：「他是被鬼附了，而且瘋了，為甚麼聽他的呢？」 21 另有的說：「這不是被鬼附的人所說的話。鬼豈能開盲人的眼睛呢？」

猶太人棄絕耶穌

22 那時正是冬天，在耶路撒冷有獻殿節。 23 耶穌在聖殿裏的所羅門廊下行走。 24 猶太人圍着他，對他說：「你讓我們猶豫不定到幾時呢？你若是基督，就明白地告訴我們。」 25 耶穌回答他們：「我已經告訴你們，你們卻不信。我奉我父的名所行的事可以為我作見證。 26 但是你們不信，因為你們不是我的羊。 27 我的羊聽我的聲音，我認識牠們，牠們也跟從我。 28 並且，我賜給他們永生；他們永不滅亡，誰也不能從我手裏把他們奪去。 29 我父所賜給我的比萬有都大^[c]，誰也不能從我父手裏把他們奪去。 30 我與父原為一。」

31 猶太人又拿起石頭來要打他。 32 耶穌回應他們：「我做了許多從父那裏來的善事給你們看，你們是為哪一件拿石頭打我呢？」 33 猶太人回答他：「我們不是為了善事拿石頭打你，而是為了你說褻瀆的話；因為你是個人，卻把自己當作神。」 34 耶穌回答他們：「你們的律法書上不是寫着『我曾說你們是諸神』嗎？ 35 經上的話是不能廢的；如果那些領受神的道的人，神尚且稱他們為諸神， 36 那麼父所分別為聖又差到世上來的那位說『我是神的兒子』，你們還對他說『你說褻瀆的話』嗎？ 37 我若不做我父的工作，你們就不必信我； 38 我若做了，你們即使不信我，也當信這些工作，好讓你們知

道並且明白父在我裏面，我也在父裏面。」³⁹於是，他們又要捉拿他，他卻從他們手中逃脫了。

⁴⁰耶穌又往約旦河的東邊去，到了約翰起初施洗的地方，就住在那裏。⁴¹有許多人來到他那裏，說：「約翰沒有行過一件神蹟，但約翰所說有關這人的一切話都是真的。」⁴²在那裏，許多人信了耶穌。

註解：

- a. 10:8 有古卷沒有「在我以前」。
- b. 10:9 「必得安全」或譯「必然得救」。
- c. 10:29 有古卷是「我父把他們賜給我，他比萬有都大」。

拉撒路的死

11 有一個患病的人，名叫拉撒路，住在伯大尼，就是馬利亞和她姐姐馬大的村莊。²這馬利亞就是那用香膏抹主，又用頭髮擦他腳的；患病的拉撒路是她的弟弟。³姊妹兩個就打發人去見耶穌，說：「主啊，你所愛的人病了。」⁴耶穌聽見後卻說：「這病不至於死，而是為了神的榮耀，為要使神的兒子藉此得榮耀。」⁵耶穌素來愛馬大和她妹妹，以及拉撒路。⁶他聽見拉撒路病了，仍在原地住了兩天，⁷然後對門徒說：「我們再到猶太去吧！」⁸門徒對他說：「拉比，猶太人近來要拿石頭打你，你還再到那裏去嗎？」⁹耶穌回答：「白天不是有十二小時嗎？人若在白天行走，就不致跌倒，因為他看見這世上的光。¹⁰人若在黑夜行走，就會跌倒，因為他沒有光。」¹¹耶穌說了這些話，隨後對他們說：「我們的朋友拉撒路睡了，我去叫醒他。」¹²門徒就說：「主

啊，他若睡了，就會好的。」¹³ 耶穌說這話是指拉撒路死了，他們卻以為他是指通常的睡眠。¹⁴ 於是耶穌就明白地告訴他們：「拉撒路死了。¹⁵ 為了你們的緣故，我不在那裏反而歡喜，為要使你們信。現在我們到他那裏去吧。」¹⁶ 於是那稱為低土馬的多馬對其他的門徒說：「我們也去和他同死吧！」

耶穌是復活，是生命

¹⁷ 耶穌到了，知道拉撒路在墳墓裏已經四天了。¹⁸ 伯大尼離耶路撒冷不遠，約有六里^[a]路。¹⁹ 有好些猶太人來看馬大和馬利亞，要為她們弟弟的緣故安慰她們。²⁰ 馬大聽見耶穌來了，就出去迎接他；馬利亞卻仍然坐在家裏。²¹ 馬大對耶穌說：「主啊，你若早在這裏，我弟弟就不會死了。²² 我也知道，即使現在，你無論向神求甚麼，神也必賜給你。」²³ 耶穌對她說：「你弟弟會復活的。」²⁴ 馬大對他說：「我知道在末日復活的時候，他會復活。」²⁵ 耶穌對她說：「復活在我，生命也在我^[b]。信我的人雖然死了，也必復活。²⁶ 凡活着信我的人必永遠不死。你信這話嗎？」²⁷ 馬大對他說：「主啊，是的。我信你是基督，是神的兒子，就是那要臨到世界的。」

耶穌哭了

²⁸ 馬大說了這話就回去，叫她妹妹馬利亞，私下說：「老師來了，他在叫你。」²⁹ 馬利亞聽見了，急忙起來，到耶穌那裏去。³⁰ 那時，耶穌還沒有進村子，仍在馬大迎接他的地方。³¹ 那些同馬利亞在家裏安慰她的猶

太人，見她急忙起來，出去，就跟着她，以為她要往墳墓那裏去哭。³²馬利亞到了耶穌那裏，看見他，就俯伏在他腳前，對他說：「主啊，你若早在這裏，我弟弟就不會死了。」³³耶穌看見她哭，並看見與她同來的猶太人也哭，就心裏悲嘆，又甚憂愁，³⁴就說：「你們把他安放在哪裏？」他們對他說：「主啊，請你來看。」³⁵耶穌哭了。³⁶猶太人就說：「你看，他多麼愛他！」³⁷其中有人說：「他既然開了盲人的眼睛，難道不能叫這人不死嗎？」

拉撒路復活

³⁸耶穌又心裏悲嘆，來到墳墓前。那墳墓是個穴，有一塊石頭擋着。³⁹耶穌說：「把石頭挪開！」那死者的姐姐馬大對他說：「主啊，他現在必定臭了，因為他已經死了四天了。」⁴⁰耶穌對她說：「我不是對你說過，你若信就必看見神的榮耀嗎？」⁴¹於是他們把石頭挪開。耶穌舉目望天，說：「父啊，我感謝你，因為你已經聽了我。⁴²我知道你常常聽我，但我說這話是為了周圍站着的眾人，要使他們信是你差了我來的。」⁴³說了這些話，他大聲呼叫說：「拉撒路，出來！」⁴⁴那死了的人就出來了，手腳都裹着布，臉上包着頭巾。耶穌對他們說：「解開他，讓他走！」

殺害耶穌的陰謀

⁴⁵於是來看馬利亞的猶太人中，有很多人見了耶穌所做的事，就信了他。⁴⁶但其中也有人去見法利賽人，把耶穌所做的事告訴他們。⁴⁷祭司長和法利賽人召開議會，

說：「這人行好些神蹟，我們怎麼辦呢？⁴⁸若讓他這樣做，人人都要信他；羅馬人也要來毀滅我們的聖殿^[c]和我們的民族。」⁴⁹其中有一個人，名叫該亞法，那年當大祭司，對他們說：「你們甚麼都不知道，⁵⁰也不想，一個人替百姓死，免得整個民族滅亡，這對你們是有利的。」⁵¹他這話不是出於自己的意思，而是因他那年當大祭司，所以預言耶穌將為這民族而死。⁵²他不但替這民族死，還要把神四散的兒女都聚集起來，合成一羣。⁵³從那日起，他們就商議要殺耶穌。

⁵⁴所以，耶穌不再公開在猶太人中走動，卻離開那裏，往靠近曠野的鄉間去，到了一座城，名叫以法蓮，就在那裏和門徒住下來。

⁵⁵猶太人的逾越節近了，有許多人從鄉下上耶路撒冷去，要在過節前潔淨自己。⁵⁶於是他們尋找耶穌，站在聖殿裏彼此說：「你們認為怎樣，他不會來過節吧？」⁵⁷那時，祭司長和法利賽人早已下令，若有人知道耶穌的下落，就要報告，他們好去捉拿他。

註解：

- a. 11:18 「六里」：即三公里，原文即「十五斯他迪」，古希臘長度單位；參「度量衡表」。
- b. 11:25 「復活...也在我」：原文直譯「我就是復活和生命」。
- c. 11:48 「聖殿」或譯「土地」。

在伯大尼受膏

12 逾越節前六天，耶穌來到伯大尼，就是他使拉撒路從死人中復活的地方。²有人在那裏為耶穌預備宴席；馬大伺候，拉撒路也在同耶穌坐席的人中間。³馬利亞拿着一斤極貴的純哪噠^[a]香膏，抹耶穌的腳，又用自己頭髮去擦，屋裏充滿了膏的香氣。⁴有一個門徒，就是那將要出賣耶穌的加略人猶大，說：⁵「為甚麼不把這香膏賣三百個銀幣去賙濟窮人呢？」⁶他說這話，並不是關心窮人，而是因為他是個賊，又管錢囊，常偷取錢囊中所存的。⁷耶穌說：「由她吧！她這香膏本是為我的安葬之日留着的。⁸因為常有窮人和你們在一起，但是你們不常有我。」

殺害拉撒路的陰謀

⁹有一大羣猶太人知道耶穌在那裏，就來了，不但是為耶穌的緣故，也是要看耶穌使他從死人中復活的拉撒路。¹⁰於是眾祭司長商議連拉撒路也要殺了，¹¹因為有許多猶太人為了拉撒路的緣故，開始背離他們，信了耶穌。

榮入聖城

¹²第二天，有一大羣上來過節的人聽見耶穌要來耶路撒冷，¹³就拿着棕樹枝出去迎接他，喊着：

「和散那^[b]，以色列的王！
奉主名來的是應當稱頌的！」

¹⁴耶穌找到了一匹驢駒，就騎上，如經上所記：

15 「錫安的兒女^[c]啊，不要懼怕！
看哪，你的王來了；
他騎在驢駒上。」

16 門徒當初不明白這些事，等到耶穌得了榮耀後才想起這些話是指他寫的，並且人們果然對他做了這些事。 17 當耶穌呼喚拉撒路，使他從死人中復活出墳墓的時候，同耶穌在那裏的眾人就作見證。 18 眾人因聽見耶穌行了這神蹟，就去迎接他。 19 法利賽人彼此說：「你們看，你們一事無成，世人都隨着他去了。」

希臘人求見耶穌

20 那時，上來過節禮拜的人中，有幾個希臘人。 21 他們來見加利利的伯賽大人腓力，請求他說：「先生，我們想見耶穌。」 22 腓力去告訴安得烈，然後安得烈同腓力去告訴耶穌。 23 耶穌回答他們說：「人子得榮耀的時候到了。 24 我實實在在地告訴你們，一粒麥子不落在地裏死了，仍舊是一粒；若是死了，就結出許多子粒來。 25 愛惜自己性命的，就喪失性命；那恨惡自己在這世上的性命的，要保全性命到永生。 26 若有人服事我，就當跟從我；我在哪裏，服事我的人也要在哪裏；若有人服事我，我父必尊重他。」

人子必須被舉起來

27 「我現在心裏憂愁，我說甚麼才好呢？說『父啊，救我脫離這時候』嗎？但我正是為這時候來的。 28 父啊，願你榮耀你的名！」於是有聲音從天上來，說：「我已經榮耀了我的名，還要再榮耀。」 29 站在旁邊的眾人聽

見，就說：「打雷了。」另有的說：「有天使對他說話。」³⁰ 耶穌回答說：「這聲音不是為我，而是為你們來的。³¹ 現在正是這世界受審判的時候；現在這世界的統治者要被趕出去。³² 我從地上被舉起來的時候，我要吸引萬人來歸我。」³³ 耶穌這話是指自己將要怎樣死說的。³⁴ 眾人就回答他：「我們聽見律法書上說，基督是永存的；你怎麼說，人子必須被舉起來呢？這人子是誰呢？」³⁵ 耶穌對他們說：「光在你們中間為時不多了，應該趁着有光的時候行走，免得黑暗臨到你們；那在黑暗裏行走的，不知道往何處去。³⁶ 你們趁着有光，要信從這光，使你們成為光明之子。」

猶太人的不信

耶穌說了這些話，就離開他們隱藏了。³⁷ 他雖然在他們面前行了許多神蹟，他們還是不信他。³⁸ 這是要應驗以賽亞先知所說的話：

「主啊，我們所傳的有誰信呢？
主的膀臂向誰顯露呢？」

³⁹ 他們所以不能信，因為以賽亞又說：

⁴⁰ 「主使他們瞎了眼，
使他們硬了心，
免得他們眼睛看見，
他們心裏明白，回轉過來，
我會醫治他們。」

41 以賽亞因看見了他的榮耀，就說了關於他的這話。 42 雖然如此，官長中卻有好些信他的，只因法利賽人的緣故不敢承認，恐怕被趕出會堂。 43 這是因他們愛人給的尊榮過於愛神給的尊榮。

耶穌的道要審判人

44 耶穌喊着說：「信我的人不是信我，而是信差我來的那位。 45 看見我的，就是看見差我來的那位。 46 我就是來到世上的光，使凡信我的不住在黑暗裏。 47 若有人聽見我的話而不遵守，我不審判他，因為我來不是要審判世人，而是要拯救世人。 48 棄絕我、不領受我話的人自有審判他的；我所講的道在末日要審判他。 49 因為我沒有憑着自己講，而是差我來的父已經給我命令，叫我說甚麼，講甚麼。 50 我也知道他的命令就是永生。所以，我講的正是照着父所告訴我的，我就這麼講了。」

註解：

- a. 12:3 「哪噠」即「甘松」。
- b. 12:13 「和散那」：原是求救的意思，在此是稱頌的話。
- c. 12:15 「兒女」：原文直譯「女兒」。

耶穌為門徒洗腳

13 逾越節以前，耶穌知道自己離世歸父的時候到了。他一向愛世間屬自己的人，就愛他們到底。 2 晚餐的時候，魔鬼已把出賣耶穌的意思放在加略人西門的兒子猶大心裏。 3 耶穌知道父已把萬有交在他手裏，且知道自己是從神出來的，又要回到神那裏去， 4 就離席站起來，脫了衣

服，拿一條手巾束腰，⁵隨後把水倒在盆裏，開始洗門徒的腳，並用束腰的手巾擦乾。⁶到了西門彼得跟前，彼得對他說：「主啊，你洗我的腳嗎？」⁷耶穌回答他說：「我所做的，你現在不知道，但以後會明白。」⁸彼得對他說：「你絕對不可以洗我的腳！」耶穌回答他：「我若不洗你，你就與我無份了。」⁹西門彼得對他說：「主啊，不僅是我的腳，連手和頭也要洗！」¹⁰耶穌對他說：「凡洗過澡的人不需要再洗，只要把腳一洗，全身就乾淨了。你們是乾淨的，然而不都是乾淨的。」¹¹耶穌已知道要出賣他的是誰，因此說「你們不都是乾淨的」。

¹²耶穌洗完了他們的腳，就穿上衣服，又坐下，對他們說：「我為你們所做的，你們明白嗎？¹³你們稱呼我老師，稱呼我主，你們說的不錯，我本來就是。¹⁴我是你們的主，你們的老師，尚且洗你們的腳，你們也應當彼此洗腳。¹⁵我給你們作了榜樣，為要你們照着我為你們所做的去做。¹⁶我實實在在地告訴你們，僕人不大於主人；奉差的人也不大於差他的人。¹⁷你們既知道這些事，若是去實行就有福了。¹⁸我不是指着你們眾人說的，我知道我所揀選的是誰；但是要應驗經上的話：『吃我飯的人^[a]用腳踢我。』¹⁹事情還沒有發生，我現在先告訴你們，讓你們到事情發生的時候好信我就是那位。²⁰我實實在在地告訴你們，接納我所差遣的就是接納我；接納我的就是接納差遣我的那位。」

耶穌預言將被出賣

21 耶穌說了這些話，心裏憂愁，於是明確地說：「我實在在地告訴你們，你們中間有一個人要出賣我。」 22 門徒彼此相看，猜不出他說的是誰。 23 門徒中有一個人，是耶穌所愛的，側身挨近耶穌的胸懷。 24 西門彼得就對這個人示意，要問耶穌是指着誰說的。 25 於是那人緊靠着耶穌的胸膛，問他：「主啊，是誰呢？」 26 耶穌回答：「我蘸一點餅給誰，就是誰。」耶穌就蘸了一點餅，遞給加略人西門的兒子猶大。 27 他接^[b]了那餅以後，撒但就進入他的心。於是耶穌對他說：「你要做的，快做吧！」 28 同席的人沒有一個知道耶穌為甚麼對他說這話。 29 有人因猶大管錢囊，以為耶穌是對他說「你去買我們過節所需要的東西」，或是叫他拿些甚麼給窮人。 30 猶大受^[c]了那點餅以後立刻出去。那時候是夜間了。

新的命令

31 猶大出去後，耶穌說：「如今人子得了榮耀，神在人子身上也得了榮耀。 32 如果神因人子得了榮耀^[d]，神也要因自己榮耀人子，並且要立刻榮耀他。 33 孩子們！我與你們同在的時候不多了；你們會找我，但我所去的地方，你們不能去。這話我曾對猶太人說過，現在也照樣對你們說。 34 我賜給你們一條新命令，乃是叫你們彼此相愛；我怎樣愛你們，你們也要怎樣彼此相愛。 35 你們若彼此相愛，眾人因此就認出你們是我的門徒了。」

預言彼得不認主

³⁶ 西門彼得問耶穌：「主啊，你去哪裏？」耶穌回答：「我所去的地方，你現在不能跟我去，以後卻要跟我去。」³⁷ 彼得對他說：「主啊，為甚麼我現在不能跟你去？我願意為你捨命。」³⁸ 耶穌回答：「你願意為我捨命嗎？我實實在在地告訴你，雞叫以前，你要三次不認我。」

註解：

- a. 13:18 有古卷是「同我吃飯的人」。
- b. 13:27 「接」或譯「吃」。
- c. 13:30 「受」或譯「吃」。
- d. 13:32 有古卷沒有「如果...得了榮耀」。

耶穌是道路、真理、生命

14 「你們心裏不要憂愁；你們信神，也當信我。² 在我父的家裏有許多住處；若是沒有，我就早已告訴你們了。我去原是為你們預備地方去。^[a] ³ 我若去為你們預備了地方，就必再來接你們到我那裏去，我在哪裏，叫你們也在哪裏。⁴ 我往哪裏去，你們知道那條路。」⁵ 多馬對他說：「主啊，我們不知道你去哪裏，怎麼能知道那條路呢？」⁶ 耶穌對他說：「我就是道路、真理、生命；若不藉着我，沒有人能到父那裏去。⁷ 既然你們認識了我，也會認識我的父。從今以後，你們就認識他，並且已經看見他了。」

⁸ 腓力對他說：「主啊，將父顯給我們看，我們就知足了。」⁹ 耶穌對他說：「腓力，我與你們在一起這麼久了，你還不認識我嗎？看見我的就是看見了父，你怎麼

還說『將父顯給我們看』呢？¹⁰我在父裏面，父在我裏面，你不信嗎？我對你們所說的話不是憑着自己說的，而是住在我裏面的父在做他的工作。¹¹你們要信我，我在父裏面，父在我裏面；即使不信，也要因我所做的工作信我。¹²我實實在在地告訴你們，我所做的工作，信我的人也要做，並且要做得比這些更大，因為我到父那裏去。¹³你們奉我的名無論求甚麼，我必成全，為了使父因兒子得榮耀。¹⁴你們若奉我的名向我求甚麼，我必成全。」

應許賜聖靈

¹⁵「你們若愛我，就會遵守我的命令。¹⁶我要求父，父就賜給你們另外一位保惠師^[b]，使他永遠與你們同在。¹⁷他就是真理的靈，是世人不能接受的。因為他們既看不見他，也不認識他；你們卻認識他，因他常與你們同在，也要在你們裏面。¹⁸我不會撇下你們為孤兒，我必到你們這裏來。¹⁹再過不久，世人不再看見我，你們卻會看見我，因為我活着，你們也要活着。²⁰到那日，你們就會知道我在父裏面，你們在我裏面，我也在你們裏面。²¹有了我的命令而又遵守的人，就是愛我的；愛我的人，我父要愛他，我也要愛他，並且要親自向他顯現。」²²猶大（不是加略人猶大）問耶穌：「主啊，為甚麼親自向我們顯現，而不向世人顯現呢？」²³耶穌回答他說：「凡愛我的人就會遵守我的道，我父也會愛他，並且我們要到他那裏去，與他同住。²⁴不愛我的人就不遵守我的道。你們所聽見的道不是我的，而是差我來之父的。」

25 「我還與你們在一起的時候，已對你們說了這些事。 26 但保惠師，就是父因我的名所要差來的聖靈，他要把一切的事教導你們，並且要使你們想起我對你們所說的一切話。 27 我留下平安給你們，我把我的平安賜給你們。我所賜給你們的，不像世人所賜的。你們心裏不要憂愁，也不要膽怯。 28 你們聽見我對你們說過，我去了還要回到你們這裏來。你們若愛我，就會因我到父那裏去而喜樂，因為父比我大。 29 現在事情還沒有發生，我預先告訴你們，使你們在事情發生的時候會信。 30 我不再和你們多說了，因為這世界的統治者將到，他在我身上一無所能。 31 我這麼做是照着父命令我的，為了讓世人知道我愛父。起來，我們走吧！」

註解：

- a. 14:2 「若是沒有...預備地方去。」或譯「若是沒有，我會告訴你們，我去是為你們預備地方嗎？」
- b. 14:16 「保惠師」或譯「勸慰者」； 26 節， 15:26， 16:7 同。

耶穌是真葡萄樹

15 「我就是真葡萄樹，我父是栽培的人。 2 凡屬我不結果子的枝子，他就剪掉；凡結果子的，他就修剪乾淨，使枝子結果子更多。 3 現在你們因我講給你們的道已經潔淨了。 4 你們要常在我裏面，我也常在你們裏面。枝子若不常在葡萄樹上，自己就不能結果子；你們若不常在我裏面，也是這樣。 5 我就是葡萄樹，你們是枝子。常在我裏面的，我也常在他裏面，這人就多結果子，因為離了我，你們就不能做甚麼。 6 人若不常在我裏面，就像枝子

被丟在外面，枯乾了，人撿起來，扔進火裏燒了。⁷你們若常在我裏面，我的話也常在你們裏面，凡你們想要的，祈求，就給你們成全。⁸你們多結果子，我父就因此得榮耀，你們也就是^[a]我的門徒了。⁹我愛你們，正如父愛我一樣；你們要常在我的愛裏。¹⁰你們若遵守我的命令，就會常在我的愛裏，正如我遵守了我父的命令，常在他的愛裏。

¹¹「我已對你們說了這些事，是要讓我的喜樂存在你們心裏，並讓你們的喜樂得以滿足。¹²你們要彼此相愛，像我愛你們一樣，這是我的命令。¹³人為朋友捨命，人的愛心沒有比這個更大的了。¹⁴你們若遵行我所命令的，就是我的朋友。¹⁵以後我不再稱你們為僕人，因為僕人不知道主人所做的事；但我稱你們為朋友，因為我從我父所聽見的一切都已經讓你們知道了。¹⁶不是你們揀選了我，而是我揀選了你們，並且派你們去結果子，讓你們的果子得以長存，好使你們奉我的名，無論向父求甚麼，他會賜給你們。¹⁷我這樣命令你們，是要你們彼此相愛。」

世人的憎恨

¹⁸「世人若恨你們，你們要知道，他們在恨你們以前已經恨我了。¹⁹你們若屬世界，世界會愛屬自己的；只因你們不屬世界，而是我從世界中揀選了你們，所以世界就恨你們。²⁰你們要記得我對你們說過的話：『僕人不大於主人。』他們若迫害了我，也會迫害你們，他們若遵守了我的話，也會遵守你們的話。²¹但他們要因我的名向你們做這一切的事，因為他們不認識差我來的那

位。²²我若沒有來教導他們，他們就沒有罪；但如今他們的罪無可推諉了。²³恨我的也恨我的父。²⁴我若沒有在他們中間做過別人未曾做的事，他們就沒有罪；但如今連我與我的父，他們也看見了，也恨惡了。²⁵這是要應驗他們律法上所寫的話：『他們無故地恨我。』

²⁶「但我要從父那裏差保惠師來，就是從父出來的那真理的靈，他來的時候要為我作見證。²⁷你們也要作見證，因為你們從起初就與我同在。」

註解：

a. 15:8「是」：有古卷是「成為」。

16「我對你們說了這些事，是要使你們不至於跌倒。²人要把你們趕出會堂，而且時候將到，凡殺你們的還以為是在事奉神。³他們這樣做，是因為沒有認識父，也沒有認識我。⁴我對你們說了這些事，是要在他們做這些事的時候，你們會想起我對你們說過的話。」

聖靈的工作

「我起先沒有對你們說這些事，因為我一直與你們同在。⁵現在我要到差我來的父那裏去，你們中間卻沒有人問我『你去哪裏？』⁶只因我對你們說了這些事，你們就滿心憂愁。⁷然而，我把真情告訴你們，我去對你們是有益的。我若不去，保惠師就不會到你們這裏來；我若去，就差他到你們這裏來。⁸他來的時候，要為罪、為義，為審判，指證世人；⁹為罪，是因他們不信我；¹⁰為

義，是因我到父那裏去，你們將不再見到我；¹¹ 為審判，是因這世界的統治者已受了審判。

¹² 「我還有好些事要告訴你們，但你們現在擔當不了^[a]。¹³ 但真理的靈來的時候，他要引導你們進入一切真理。因為他不是憑着自己說的，而是把他所聽見的都說出來，並且要把將要來的事向你們傳達。¹⁴ 他要榮耀我，因為他要把從我領受的向你們傳達。¹⁵ 凡父所有的都是我的，所以我說，他要把從我領受的向你們傳達。」

憂愁變為喜樂

¹⁶ 「不久，你們將不再見到我；再過不久，你們還要見到我。」¹⁷ 有幾個門徒彼此說：「他對我們說『不久，你們將不再見到我；再過不久，你們還要見到我』；又說『因我到父那裏去』。這是甚麼意思呢？」¹⁸ 於是門徒說：「他說^[b]『不久』到底是甚麼意思呢？我們不明白他說甚麼。」¹⁹ 耶穌看出他們要問他，就對他們說：「我說『不久，你們將不再見到我；再過不久，你們還要見到我』，你們為這話彼此詢問嗎？²⁰ 我實實在在地告訴你們，你們將要痛哭，哀號，世人反要歡喜。你們將要憂愁，然而你們的憂愁要變成喜樂。²¹ 婦人生產的時候會憂愁，因為她的時候到了；但孩子一生出來，就不再記得那痛苦了，因為歡喜有一個人生在世上。²² 你們現在也是憂愁，但我要再見到你們，你們的心就會有喜樂了；這喜樂沒有人能奪去。²³ 到那日，你們甚麼也不會問我了。我實實在在地告訴你們，你們奉我的名無論向父求甚麼，他會賜給你們^[c]。²⁴ 直到現在，

你們沒有奉我的名求甚麼，如今你們求就必得着，使你們的喜樂得以滿足。」

我已經勝過世界

25 「這些事，我是用比方對你們說的；時候將到，我不再用比方對你們說，而是要把父的事明白地告訴你們。 26 到那日，你們要奉我的名祈求；我並不對你們說，我要為你們向父祈求。 27 父自己愛你們，因為你們已經愛我，又信我是從神^[d]而來的。 28 我從父而來，到了世界^[e]，又離開世界，到父那裏去。」

29 門徒說：「你看，如今你是明說，不用比方了。 30 現在我們曉得你凡事都知道，也不需要有人問你；從此我們信你是從神而來的。」 31 耶穌回答他們：「現在你們信了嗎？ 32 看哪，時候將到，其實已經到了，你們要分散，各歸自己的地方，留下我獨自一人；然而我不是獨自一人，因為有父與我同在。 33 我對你們說了這些事，是要使你們在我裏面有平安。在世上你們有苦難，但你們要有勇氣^[f]，我已經勝過世界。」

註解：

- a. 16:12 「擔當不了」或譯「不能領會」。
- b. 16:18 有古卷沒有「他說」。
- c. 16:23 「你們奉我的名...賜給你們」：有古卷是「你們若向父求甚麼，他會因我的名賜給你們」。
- d. 16:27 「神」：有古卷是「父」。
- e. 16:28 「我從...世界」：有古卷是「我到了世界」。
- f. 16:33 「但你們要有勇氣」或譯「但你們放心」。

耶穌的禱告

17 耶穌說了這些話，就舉目望天，說：「父啊，時候到了，願你榮耀你的兒子，使兒子也榮耀你；² 因為你曾賜給他權柄掌管凡血肉之軀的，使他把永生賜給你所賜給他的人。³ 認識你—獨一的真神，並且認識你所差來的耶穌基督，這就是永生。⁴ 我在地上已經榮耀你，你交給我做的工作，我已完成了。⁵ 父啊，現在求你使我在你面前得榮耀，就是在未有世界以前，我同你享有的榮耀。

⁶ 「你從世上賜給我的人，我已把你的名顯明給他們。他們本是你的，你把他們賜給我，他們也遵守了你的道。⁷ 現在他們知道，你所賜給我的一切都是從你那裏來的；⁸ 因為你所賜給我的話，我已經賜給他們，他們也領受了，又確實知道，我是從你出來的，並且信你差了我來。⁹ 我為他們祈求，不為世人祈求，卻為你所賜給我的人祈求，因他們本是你的。¹⁰ 凡是我的都是你的，你的也是我的，並且我因他們得了榮耀。¹¹ 我到你那裏去；我不再留在世上，他們卻在世上。聖父啊，求你因你的名，就是你所賜給我的名，保守他們，使他們像我們一樣合而為一。¹² 我與他們同在的時候，我奉你的名，就是你所賜給我的名，保守了他們，我也護衛了他們；其中除了那滅亡之子，沒有一個滅亡的，好使經上的話得以應驗。¹³ 現在我到你那裏去，我在世上說這些話，是要他們心裏充滿了我的喜樂。¹⁴ 我已把你的道賜給他們；世界恨他們，因為他們不屬世界，正如我不屬世界一樣。¹⁵ 我不求你把他們從世上接走，只求你保全他們，使他們脫離那惡者。¹⁶ 他們不屬世界，正如我不屬

世界一樣。¹⁷ 求你用真理使他們成聖；你的道就是真理。¹⁸ 你怎樣差我到世上，我也照樣差他們到世上。¹⁹ 我為他們的緣故使自己分別為聖，為要使他們也因真理成聖。

²⁰ 「我不但為這些人祈求，也為那些藉着他們的話信我的人祈求，²¹ 使他們都合而為一。正如父你在我裏面，我在你裏面，使他們也在我們裏面，好讓世人信是你差我來的。²² 你所賜給我的榮耀，我已賜給他們，使他們合而為一，像我們合而為一。²³ 我在他們裏面，你在我裏面，使他們完完全全合而為一，讓世人知道是你差我來的，也知道你愛他們，如同愛我一樣。²⁴ 父啊，我在哪裏，願你所賜給我的人也同我在哪裏，使他們看見你所賜給我的榮耀，因為創世以前，你已經愛我了。²⁵ 公義的父啊，世人未曾認識你，我卻認識你，這些人也知道是你差我來的。²⁶ 我已讓他們認識你的名，還要讓他們認識，好讓你愛我的愛在他們裏面，我也在他們裏面。」

耶穌被捕

18 耶穌說了這些話，就同門徒出去，過了汲淪溪。在那裏有一個園子，他和門徒進去了。² 出賣耶穌的猶大也知道那地方，因為耶穌和門徒屢次在那裏聚集。³ 猶大領了一隊兵，以及祭司長和法利賽人的聖殿警衛，拿着燈籠、火把和兵器來到園裏。⁴ 耶穌知道將要臨到自己的一切事，就出來對他們說：「你們找誰？」⁵ 他們回答他：

「拿撒勒人耶穌。」耶穌對他們說：「我就是。」出賣他的猶大也同他們站在一起。⁶耶穌一對他們說「我就是」，他們就退後，倒在地上。⁷他又問他們：「你們找誰？」他們說：「拿撒勒人耶穌。」⁸耶穌回答：「我已經告訴你們，我就是。你們若找的是我，就讓這些人走吧。」⁹這要應驗耶穌說過的話：「你所賜給我的人，我一個也不失落。」¹⁰西門彼得帶着一把刀，就拔出來，把大祭司的僕人砍了一刀，削掉了他的右耳，那僕人名叫馬勒古。¹¹於是耶穌對彼得說：「收刀入鞘吧！我父給我的杯，我豈可不喝呢？」

耶穌被帶到亞那面前

¹²那隊兵、千夫長和猶太人的警衛拿住耶穌，把他捆綁了，¹³先帶到亞那面前，因為他是那年的大祭司該亞法的岳父。¹⁴這該亞法就是從前向猶太人忠告說「一個人替百姓死是有利的」那個人。

彼得不認耶穌

¹⁵西門彼得跟着耶穌，另一個門徒也跟着；那門徒是大祭司所認識的，他就同耶穌進了大祭司的院子。¹⁶彼得卻站在門外。大祭司所認識的那個門徒出來，對看門的使女說了一聲，就領彼得進去。¹⁷那看門的使女對彼得說：「你不也是這人的門徒嗎？」他說：「我不是。」¹⁸僕人和警衛因為天冷生了炭火，站在那裏取暖；彼得也同他們站着取暖。

大祭司盤問耶穌

¹⁹於是，大祭司盤問耶穌有關他的門徒和他教導的事。²⁰耶穌回答他：「我一向都是公開地對世人講話，我常在會堂和聖殿裏，就是猶太人聚集的地方教導人，我私下並沒有講甚麼。²¹你為甚麼問我呢？去問那些聽過我講話的人，我所說的，他們都知道。」²²耶穌說了這些話，旁邊站着的一個警衛打了他一耳光，說：「你這樣回答大祭司嗎？」²³耶穌回答他：「假如我說的不對，你指證不對的地方；假如我說的對，你為甚麼打我呢？」²⁴於是亞那把耶穌綁着押解到大祭司該亞法那裏。

彼得再次不認耶穌

²⁵西門彼得正站着取暖，有人對他說：「你不也是他的門徒嗎？」彼得不承認，說：「我不是。」²⁶大祭司的一個僕人，是被彼得削掉耳朵那人的親屬，說：「我不是看見你同他在園子裏嗎？」²⁷彼得又不承認，立刻雞就叫了。

耶穌在彼拉多面前受審

²⁸他們把耶穌從該亞法那裏押解到總督府。那時是清早。他們自己卻不進總督府，恐怕染了污穢，不能吃逾越節的宴席。²⁹於是彼拉多出來，到他們那裏，說：「你們告這人是為甚麼事呢？」³⁰他們回答他說：「這人若不作惡，我們就不會把他交給你了。」³¹彼拉多對他們說：「你們自己帶他去，按着你們的律法問他吧！」猶太人說：「我們沒有殺人的權柄。」³²這是要應驗耶穌所說，指自己將要怎樣死的話。

³³於是彼拉多又進了總督府，叫耶穌來，對他說：「你是猶太人的王嗎？」³⁴耶穌回答：「這話是你說的，還是別人論到我時對你說的呢？」³⁵彼拉多回答：「難道我是猶太人嗎？你的同胞和祭司長把你交給我。你做了甚麼事呢？」³⁶耶穌回答：「我的國不屬於這世界；我的國若屬於這世界，我的部下就會為我戰鬥，使我不至於被交給猶太人。只是我的國不屬於這世界。」³⁷於是彼拉多對他說：「那麼，你是王了？」耶穌回答：「是你說我是王。我為此而生，也為此來到世界，為了給真理作見證。凡屬真理的人都聽我的話。」³⁸彼拉多對他說：「真理是甚麼呢？」

耶穌被判死刑

說了這話，彼拉多又出來到猶太人那裏，對他們說：「我查不出他有甚麼罪狀。³⁹但你們有個規矩，在逾越節要我給你們釋放一個人，你們要我給你們釋放這猶太人的王嗎？」⁴⁰他們又再喊着說：「不要這人！要巴拉巴！」這巴拉巴是個強盜。

19於是，彼拉多命令把耶穌帶去鞭打了。²士兵用荊棘編了冠冕，戴在他頭上，給他穿上紫袍，³又走到他面前，說：「萬歲，猶太人的王！」他們就打他耳光。⁴彼拉多又出來對眾人說：「看，我帶他出來見你們，讓你們知道我查不出他有甚麼罪狀。」⁵耶穌出來，戴着荊棘冠冕，穿着紫袍。彼拉多對他們說：「看哪，這個人！」⁶祭司長和聖殿警衛看見他，就喊着說：「釘十字

架！釘十字架！」彼拉多對他們說：「你們自己把他帶去釘十字架吧！我查不出他有甚麼罪狀。」⁷ 猶太人回答他：「我們有律法，按照律法，他是該死的，因為他自以為是神的兒子。」

⁸ 彼拉多聽見這話，越發害怕，⁹ 又進了總督府，對耶穌說：「你是哪裏來的？」耶穌卻不回答。¹⁰ 於是彼拉多對他說：「你不對我說話嗎？難道你不知道我有權柄釋放你，也有權柄把你釘十字架嗎？」¹¹ 耶穌回答他：「若不是從上頭賜給你的，你就毫無權柄辦我，所以，把我交給你的那人罪更重了。」¹² 從此，彼拉多想要釋放耶穌，無奈猶太人喊着說：「你若釋放這個人，你就不是凱撒的忠臣^[a]。凡自立為王的就是背叛凱撒。」

¹³ 彼拉多聽見這些話，就帶耶穌出來，到了一個地方，叫「鋪華石處」，希伯來話叫厄巴大，就在那裏坐堂。¹⁴ 那日是逾越節的預備日，約在正午。彼拉多對猶太人說：「看哪，你們的王！」¹⁵ 他們就喊着：「除掉他！除掉他！把他釘十字架！」彼拉多對他們說：「要我把你們的王釘十字架嗎？」祭司長回答：「除了凱撒，我們沒有王。」¹⁶ 於是彼拉多把耶穌交給他們去釘十字架。

耶穌被釘十字架

他們就把耶穌帶了去。¹⁷ 耶穌背着自己的十字架出來，到了一個地方，名叫「髑髏地」，希伯來話叫各各他。¹⁸ 他們就在那裏把他釘在十字架上，還有兩個人和他一同被釘，一邊一個，耶穌在中間。¹⁹ 彼拉多又寫了

一個牌子，釘在十字架上，寫的是：「猶太人的王，拿撒勒人耶穌。」²⁰有許多猶太人念這牌子，因為耶穌被釘十字架的地方靠近城，而且牌子是用希伯來、羅馬、希臘三種文字寫的。²¹猶太人的祭司長就對彼拉多說：「不要寫『猶太人的王』，要寫『那人說：我是猶太人的王』。」²²彼拉多回答：「我寫了就寫了。」

²³士兵把耶穌釘在十字架上以後，把他的衣服拿來分為四份，每人一份。他們又拿他的內衣，這件內衣沒有縫，是上下一片織成的。²⁴他們就彼此說：「我們不要撕開，我們抽籤，看是誰的。」這要應驗經上的話說：

「他們分了我的外衣，
為我的內衣抽籤。」

士兵果然做了這些事。²⁵站在耶穌十字架旁邊的，有他的母親、姨母、革羅罷的妻子馬利亞，和抹大拉的馬利亞。²⁶耶穌見母親和他所愛的那門徒站在旁邊，就對母親說：「母親^[b]，看，你的兒子！」²⁷又對那門徒說：「看，你的母親！」從那刻起，那門徒就接她到自己家裏去了。

耶穌之死

²⁸這事以後，耶穌知道各樣的事已經成了，為使經上的話應驗，就說：「我渴了。」²⁹有一個盛滿了醋的罐子放在那裏，他們就拿海綿蘸滿了醋，綁在牛膝草上，送到他嘴邊。³⁰耶穌嘗了那醋，說：「成了！」就低下頭，斷了氣^[c]。

耶穌的肋旁被刺

³¹ 因為這日是預備日，又因為那安息日是個大日子，猶太人就來求彼拉多叫人打斷他們的腿，把他們搬走，免得屍首在安息日留在十字架上。³² 於是士兵來，把第一個人的腿，和與耶穌同釘的另一個人的腿，都打斷了。³³ 當他們來到耶穌那裏，見他已經死了，就沒有打斷他的腿。³⁴ 然而有一個士兵拿槍扎他的肋旁，立刻有血和水流出來。³⁵ 看見這事的人作了見證—他的見證是真的，他知道自己所說的是真的一好讓你們也信。³⁶ 這些事發生，為要應驗經上的話：「他的骨頭一根也不可折斷。」³⁷ 另有經文也說：「他們要仰望自己所扎的人。」

耶穌的安葬

³⁸ 這些事以後，亞利馬太的約瑟來求彼拉多，要把耶穌的身體領去。他是耶穌的門徒，只因怕猶太人，就暗地裏作門徒。彼拉多准許了，他就把耶穌的身體領走。³⁹ 尼哥德慕也來了，就是先前夜裏去見耶穌的那位，他帶着約一百斤的沒藥和沉香。⁴⁰ 他們照猶太人喪葬的規矩，用細麻布加上香料，把耶穌的身體裹好了。⁴¹ 在耶穌釘十字架的地方有一個園子，園子裏有一座新墓穴，是從來沒有葬過人的。⁴² 因為那天是猶太人的預備日，而那墳墓又在附近，他們就把耶穌安放在那裏。

註解：

- a. 19:12 「忠臣」：原文直譯「朋友」。
- b. 19:26 「母親」：原文直譯「婦人」。

c. 19:30 「斷了氣」或譯「交上了靈」。

耶穌復活

20 七日的第一日清早，天還黑的時候，抹大拉的馬利亞來到墳墓，看見石頭已從墳墓挪開了，²就跑來見西門彼得和耶穌所愛的那個門徒，對他們說：「有人從墳墓裏把主移走了，我們不知道他們把他放在哪裏。」³彼得和那門徒就出來，往墳墓去。⁴兩個人同跑，那門徒比彼得跑得快，先到了墳墓，⁵低頭往裏看，看見細麻布還放在那裏，只是沒有進去。⁶西門彼得隨後也到了，進了墳墓，看見細麻布放在那裏，⁷又看見耶穌的裹頭巾沒有和細麻布放在一起，是另在一處捲着。⁸然後先到墳墓的那門徒也進去，他看見就信了。⁹他們還不明白聖經所說耶穌必須從死人中復活的意思。¹⁰於是兩個門徒回自己的住處去了。

向抹大拉的馬利亞顯現

¹¹馬利亞卻站在墳墓外面哭。她哭的時候，低頭往墳墓裏看，¹²看見兩個天使穿着白衣，在安放耶穌身體的地方坐着，一個在頭，一個在腳。¹³天使對她說：「婦人，你為甚麼哭？」她對他們說：「因為有人把我主移走了，我不知道他們把他放在哪裏。」¹⁴說了這些話，她轉過身來，看見耶穌站在那裏，卻不知道他是耶穌。¹⁵耶穌問她：「婦人，你為甚麼哭？你找誰？」馬利亞以為他是看園子的，就對他說：「先生，若是你把他移了去，請告訴我，你把他放在哪裏，我去把他移回

來。」¹⁶ 耶穌對她說：「馬利亞。」馬利亞轉過身來，用希伯來話對他說：「拉波尼！」（「拉波尼」就是老師的意思。）¹⁷ 耶穌對她說：「不要拉住我，因為我還沒有升上去見我的父。你到我弟兄那裏去告訴他們，我要升上去見我的父，也是你們的父，見我的神，也是你們的神。」¹⁸ 抹大拉的馬利亞就向門徒報信：「我已經看見了主。」她又把主對她說的話告訴他們。

向門徒顯現

¹⁹ 那日（就是七日的第一日）晚上，門徒因怕猶太人，所在的地方門都關了。耶穌來，站在當中，對他們說：「願你們平安！」²⁰ 說了這話，他把手和肋旁給他們看。門徒一看見主就喜樂了。²¹ 於是耶穌又對他們說：「願你們平安！父怎樣差遣了我，我也照樣差遣你們。」²² 說了這話，他向他們吹一口氣，說：「領受聖靈吧！²³ 你們赦免誰的罪，誰的罪就得赦免；你們不赦免誰的罪，誰的罪就不得赦免。」

耶穌和多馬

²⁴ 那十二使徒中，有個叫低土馬的多馬，耶穌來的時候，他沒有和他們在一起。²⁵ 其他的門徒就對他說：「我們已經看見主了。」多馬卻對他們說：「除非我看見他手上的釘痕，用我的指頭探入那釘痕，用我的手探入他的肋旁，我絕不信。」

²⁶ 過了八日，門徒又在屋裏，多馬也和他們在一起。門都關了，耶穌來，站在當中，說：「願你們平安！」²⁷ 然後他對多馬說：「把你的指頭伸到這裏來，

看看我的手；把你的手伸過來，探入我的肋旁。不要疑惑，總要信！」²⁸多馬回答，對他說：「我的主！我的神！」²⁹耶穌對他說：「你因為看見了我才信嗎？那沒有看見卻信的有福了。」

本書的目的

³⁰耶穌在他門徒面前另外行了許多神蹟，沒有記錄在這書上。³¹但記載這些事是要使你們信^[a]耶穌是基督，是神的兒子，並且使你們信他，好因着他的名得生命。

註解：

a. 20:31「使你們信」：有古卷是「使你們繼續信」。

耶穌向七個門徒顯現

21 這些事以後，耶穌在提比哩亞海邊又向門徒顯現。他怎樣顯現記在下面。²西門彼得、叫低土馬的多馬、加利利的迦拿人拿但業、西庇太的兩個兒子，和另外兩個門徒，都在一起。³西門彼得對他們說：「我打魚去。」他們對他說：「我們也和你一起去。」他們就出去，上了船；那一夜並沒有打着甚麼。⁴天剛亮的時候，耶穌站在岸上，門徒卻不知道他是耶穌。⁵耶穌就對他們說：「孩子們！你們有吃的沒有？」他們回答他：「沒有。」⁶耶穌對他們說：「你們把網撒在船的右邊，就會得到。」於是他們撒下網去，竟拉不上來了，因為魚很多。⁷耶穌所愛的那門徒對彼得說：「是主！」那時西門彼得赤着身子，一聽見是主，就束上外衣，跳進海裏。⁸其餘的門徒因離岸不遠，約有二百肘，就坐着小船

把那網魚拉過來。⁹ 他們上了岸，看見那裏有炭火，上面有魚和餅。¹⁰ 耶穌對他們說：「把剛才打的魚拿幾條來。」¹¹ 西門彼得就上船，把網拉到岸上，網裏滿了大魚，共一百五十三條；雖然魚這樣多，網卻沒有破。¹² 耶穌對他們說：「你們來吃早飯。」門徒中沒有一個敢問他：「你是誰？」因為他們知道他是主。¹³ 耶穌走過來，拿餅給他們，也照樣拿魚給他們。¹⁴ 耶穌從死人中復活後向門徒顯現，這是第三次。

三問彼得

¹⁵ 他們吃完了早飯，耶穌對西門彼得說：「約翰^[a]的兒子西門，你愛我比這些更深嗎？」彼得對他說：「主啊，是的，你知道我愛你。」耶穌說：「你餵養我的小羊。」¹⁶ 耶穌第二次又對他說：「約翰的兒子西門，你愛我嗎？」彼得對他說：「主啊，是的，你知道我愛你。」耶穌說：「你牧養我的羊。」¹⁷ 耶穌第三次對他說：「約翰的兒子西門，你愛我嗎？」彼得因為耶穌第三次對他說「你愛我嗎」，就憂愁，對耶穌說：「主啊，你無所不知，你知道我愛你。」耶穌說：「你餵養我的羊。¹⁸ 我實實在在地告訴你，你年輕的時候，自己束上帶子，隨意往來；但年老的時候，你要伸出手來，別人要把你束上，帶你到不願意去的地方。」¹⁹ 耶穌說這話，是指彼得會怎樣死來榮耀神。說了這話，耶穌對他說：「你跟從我吧！」

耶穌和他所愛的那門徒

²⁰ 彼得轉過身來，看見耶穌所愛的那門徒跟着，就是在晚餐時靠着耶穌胸膛說「主啊，出賣你的是誰」的那門徒。²¹ 彼得看見他，就問耶穌：「主啊，這個人怎樣呢？」²² 耶穌對他說：「假如我要他等到我來的時候還在，跟你有甚麼關係呢？你跟從我吧！」²³ 於是這話在弟兄中間流傳，說那門徒不死。其實，耶穌不是說他不死，而是對彼得說：「假如我要他等到我來的時候還在，跟你有甚麼關係呢？」^[b]

²⁴ 這門徒就是為這些事作見證、並且記載這些事的，我們知道他的見證是真的。

²⁵ 耶穌所行的事還有許多，若是一一都寫出來，我想，就是全世界也容不下所要寫的書。

註解：

- a. 21:15 「約翰」在馬太福音 16:17 稱為「約拿」。
- b. 21:23 有古卷沒有「跟你有甚麼關係呢？」

約翰福音全卷圖表分析

	神性 道就是神 [1:1]	神人二性 道成肉身 [1:14] 神蹟： 水變酒 (2) 醫好大臣兒子 (4)	事工 神蹟： 醫好久病者 (5) 餵飽五千人 (6) 水面行走 (6) 醫好瞎子 (9) 復活拉撒路 (11)	講論 私下言論： 論僕人 (13) 論天國 (14) 論連繫 (15) 論應許 (16) 論祈禱 (17)	受審 受死 十	空墓 私下 言論： 顯現 (20)	保證 私下 言論： 將要發 生的事 (21)
章卷	1:1-13	1:14 - 4:54	5-12	13-17	18-19	20	21
階段	序	接納	衝突	預備	十架	勝利	跋
對象	公開信息			改變	私下言論		
時間	三年			數日			
七個 我是	<ul style="list-style-type: none"> · 我是生命之糧 (6:35) · 我是世界的光 (8:12) · 我是門 (10:9) · 我是好牧人 (10:11) 			<ul style="list-style-type: none"> · 我是復活和生命 (新譯本 11:25) · 我是道路、真理、生命 (14:6) · 我真葡萄樹 (15:1) 			
主題	救恩唯獨從神的兒子耶穌基督而來						
鑰節	但記這些事，要叫你們信耶穌是基督，是神的兒子，並且叫你們信了祂，就可以因祂的名得生命。(20:21)						
基督 是誰	耶穌是基督，是神的兒子，是道路、真理、生命，是唯一那一位將神啟示出來又救贖世人的。(1:1-18, 20:31)						

(Copyright @ 2010 by Charles R. Swindoll, Inc.)



靈修讀經小導引

靈修中的讀經旨在將心靈對上帝的話語開放。存著虛心與靜心來到聽聖經給我們描述的信仰經歷，並邀請聖靈來為我們的生命作安慰、指引及啟蒙。所以，靈修同時是聖靈在修我們的靈。安靜、專心、聆聽至為要緊。建議每天排出十五分鐘以靈修方式來讀經。方法如下：

1. 找一個不被外界騷擾的時間和地點
2. 先在上帝面前安靜片刻，約三分鐘。其間可留意自己的呼吸。也用以下祈禱配合：主耶穌，憐憫我。然後求聖靈向你說話，求祂給你一個願意謙卑遵從的心。
3. 慢慢讀當天的經文。最好能出聲讀、共讀三遍。每次閱讀之間留空約半分鐘的空白。
4. 讀的時候留意經文中有甚麼字詞、片語是特別「跳」出來或找住你的注意或吸引你心的。停留在那字詞上，細細咀嚼感受。
5. 三次讀完之後。讓思想和感受停頓一會，向上帝作一個回應的祈禱。
6. 記下深刻的體會。如果上帝在你心中感動你要你有所行動，請你千萬要完成。



靈修經文分段選

- [1:1-5] 太初有道
- [1:6-8] 為光作證
- [1:9] 真光照亮
- [1:10-13] 為神所生
- [1:14-15] 道成肉身
- [1:16-18] 表明天父
- [1:19-28] 不配解鞋
- [1:29-34] 神的兒子
- [1:35-39] 跟耶穌去
- [1:40-42] 改了名字
- [1:43-46] 沒好東西
- [1:47-49] 心沒詭詐
- [2:1-5] 時候沒到
- [2:6-12] 好的在後
- [2:13-17] 心如火燒
- [2:18-22] 三日建殿
- [2:23-25] 認識人心
- [3:1-3] 必須重生
- [3:4-8] 從靈而生
- [3:9-15] 天上的事
- [3:16-18] 信子得生
- [3:19-21] 惡不近光
- [3:22-30] 他必興旺
- [3:31-36] 萬有在手
- [4:1-6] 路過古井
- [4:7-14] 永遠不渴
- [4:15-20] 認出先知
- [4:21-24] 心靈誠實
- [4:25-26] 面見基督
- [4:27-30] 生命秘密
- [4:31-34] 遵命為食
- [4:35-38] 舉目觀田
- [4:39-42] 眼見而信
- [5:1-6] 要痊癒嗎
- [5:7-9] 拿起褥子
- [5:10-18] 犯安息日
- [5:19-20] 子行效父
- [5:21-23] 使人敬子
- [5:24-25] 信而得生
- [5:26-30] 耶穌人子
- [5:31-36] 父出權威
- [5:37-40] 永生所在
- [5:41-47] 與人辯論
- [6:1-7] 遇到難題
- [6:8-15] 恩典豐厚
- [6:16-21] 水上行走
- [6:22-27] 永生食物
- [6:28-33] 天降天糧
- [6:34-40] 生命之糧
- [6:41-51] 吃糧永活
- [6:52-59] 吃喝耶穌
- [6:60-65] 絆腳之言
- [6:66-71] 還跟從誰
- [7:1-9] 時機未到

- [7:10-13] 意見不一
- [7:14-24] 爭誰榮耀
- [7:25-31] 計劃捉拿
- [7:32-36] 不能找著
- [7:37-39] 腹中江河
- [7:40-44] 認出身份
- [7:45-53] 真假迷惑
- [8:1-11] 先拿石頭
- [8:12] 世界的光
- [8:13-20] 認子認父
- [8:21-30] 死在罪中
- [8:31-36] 得真自由
- [8:37-38] 容不下道
- [8:39-47] 從神而來
- [8:48-53] 守道不死
- [8:54-59] 耶穌永在
- [9:1-5] 神顯作為
- [9:6-12] 瞎子得見
- [9:13-23] 先知開眼
- [9:24-34] 從神而來
- [9:35-41] 失明沒罪
- [10:1-6] 羊跟牧人
- [10:7-10] 主是羊門
- [10:11-21] 好牧捨命
- [10:22-30] 父子為一
- [10:31-42] 自稱神子
- [11:1-16] 病不至死
- [11:17-27] 復活在主
- [11:28-37] 耶穌哭了
- [11:38-44] 解開行走
- [11:45-53] 一人代死
- [11:54-57] 設計捉拿
- [12:1-8] 香膏抹主
- [12:9-11] 信主者眾
- [12:12-15] 王者進城
- [12:16-19] 要看復活
- [12:20-26] 麥子落地
- [12:27-29] 已經榮耀
- [12:30-36] 趁光信光
- [12:37-43] 眼瞎心硬
- [12:44-50] 要救世人
- [13:1-5] 離世日近
- [13:6-11] 為人洗腳
- [13:12-17] 彼此洗腳
- [13:18-20] 用腳踢主
- [13:21-30] 猶大賣主
- [13:31-35] 愛的命令
- [13:36-38] 三不認主
- [14:1-7] 往父之路
- [14:8-11] 見子見父
- [14:12-14] 求即成全
- [14:15-17] 賜保惠師
- [14:18-20] 不作孤兒
- [14:21-24] 主會顯現
- [14:25-31] 賜下平安
- [15:1-4] 葡萄與枝

- [15:5-7] 多結果子
- [15:8-10] 在祂愛裏
- [15:11-14] 為友捨命
- [15:15-17] 被稱為友
- [15:18-19] 為世所恨
- [15:20-25] 無故恨主
- [15:26-27] 作主見證
- [16:1-4a] 預先警報
- [16:4b-11] 指正世人
- [16:12-15] 進入真理
- [16:16-21] 不再見主
- [16:22-24] 求就得著
- [16:25-28] 回到父處
- [16:29-33] 勝過世界
- [17:1-5] 同享榮耀
- [17:6-8] 完成任務
- [17:9-10] 為門徒求
- [17:11-12] 保守合一
- [17:13-15] 脫離惡者
- [17:16-19] 照差門徒
- [17:20-23] 合而為一
- [17:24-26] 在他們裏
- [18:1-11] 收刀入鞘
- [18:12-14] 拿住耶穌
- [18:15-18] 不認耶穌
- [18:19-24] 被打耳光
- [18:25-27] 多次否認
- [18:28-32] 沒權殺人
- [18:33-36] 國不屬地
- [18:37-38] 見證真理
- [18:39-40] 放過強盜
- [19:1-7] 猶太之王
- [19:8-12] 叛國之罪
- [19:13-16] 釘十字架
- [19:17-22] 與賊同釘
- [19:23-24] 衣服被分
- [19:25-27] 交帶母親
- [19:28-30] 渴了成了
- [19:31-37] 流血和水
- [19:38-42] 葬於新墳
- [20:1-10] 墓門打開
- [20:11-13] 妳哭甚麼
- [20:14-18] 看見了主
- [20:19-23] 領受聖靈
- [20:24-25] 有人不信
- [20:26-29] 未見而信
- [20:30-31] 著書目的
- [21:1-7] 原來是主
- [21:8-14] 一起早飯
- [21:15-19] 三次說愛
- [21:20-23] 只管跟從
- [21:24-25] 真實見證

生之源 讀經互動

小組討論問題

十四週

[1月20日-4月21日]

[分組討論流程]

1. 聽道、讀經及生活應用分享
2. 經文問題討論
3. 彼此生活代禱

1 月 20 日: 約 4:1-30 耶穌賜活水

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 撒瑪利亞婦人的渴在於她對感情的追求而帶來各方面的安全感。可是，她又經常因此憂心失落。在你現階段的人生裏，有哪些方面最容易令你憂心失落，甚至失去安全感?
3. 在 4:10, 14 節耶穌說他是賜人「永遠不渴」的活水的那位。你曾否在迷失之時，經歷過耶穌猶如給你活水的更新改變?(可以是你的得救見證或信主後一個重要的經歷。)
4. 在 4:24 耶穌說：「神是個靈，所以拜祂的必須用心靈和誠實拜祂。」有解釋說人要按聖靈和聖經真理敬拜神；與此同時，人亦要以心靈與坦誠去盛載耶穌在生命裏。請你以坦誠的心靈，將你在現階段想向耶穌禱告的內容寫下來，好讓自己讀完約翰福音後再更新你這個禱告。(你可以選擇是否與組員分享禱告內容。)

1月27日: 約 6:29-58 我是生命之糧

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 在 6: 28-32 裏, 耶穌衝擊著聽眾的信仰傳統的兩方面: (1) 32 節: 他向以摩西為民族英雄的猶太人表明, 不是摩西而是天父賜給他們天上來的糧, 叫他們教正誰是他們的供應者。(2) 當猶太人追問耶穌要做甚麼才是做神的工作之時, 耶穌卻說最重要是信靠耶穌。在你的信仰生活裏, 有誰會搶奪天父的位置, 成為你生活或心靈的供應者? 另外, 你在甚麼時候最難信靠耶穌? 這如何反映了你人生的優先次序?
3. 你最近一次感到肚餓的經歷是何時? 在這個好難經驗饑餓的中產階級圈子裏, 讓我們更難體會心靈的餓。你現在的心靈「餓」嗎? 有甚麼堵塞了你的胃口?
4. 耶穌要人吃他的肉, 喝他的血, 是要我們坦然地與他結連。你害怕這樣毫無保留地對耶穌敞開自己真實的面貌嗎? 為甚麼?

2月3日: 約 1:1-9/ 3:18-21/ 8:12/ 9:5 我是世界之光

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 分享一個你自己明知做錯卻不肯承認的經歷。你的經歷使你對 1:5 與 3:20 有共鳴嗎?
3. 在 8:12 裏, 耶穌說: 「我是世界的光。跟從我的, 就不在黑暗裡走, 必要得著生命的光。」 分享 (1) 你一個因著跟從耶穌而認罪的經歷。這經歷如何更新釋放你的生命? 或 (2) 你現在在罪中的掙扎, 需要組員為你代禱。
4. 分享在你身處的場境裏 (例: 家庭/ 公司 /多倫多), 有哪些人或事令你有感動, 祈求主耶穌的光光照他們? 你又會如何在這處境為自己禱告?

2月10日: 約 10:1-9 我是羊的門

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 在耶穌的時代, 羊圈的門有什麼作用?
3. 今天耶穌會稱什麼人為盜賊?
4. 耶穌說: 「我是羊的門。」這是一個比喻, 你認為透過耶穌(穿過這門), 他會給我們什麼?

2月17日: 約 10:11-29 我是好牧人

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 耶穌說: 「我是好牧人」這話是什麼意思? 耶穌有什麼表現表明他是好牧人?
3. 如果耶穌是好牧人, 你信得過他的帶領嗎? 什麼事情是你信不過主耶穌的?
4. 對耶穌這位好牧人, 你有沒有不滿的地方? 對這些不滿或有所保留的地方, 小組其他人有什麼好的建議?

2月24日: 約 11:1-27 我是復活與生命

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 當你的親人或朋友離世, 你有什麼反應?
3. 耶穌為什麼在聽到拉撒路病了之後, 沒有立即出發往伯大尼, 反而在原地停留, 直到拉撒路死了才往伯大尼去?
4. 耶穌應許給我們的復活, 如何影響我們今天的生活? 對人的態度? 或對財物的態度?

3月3日: 約 13:36-14:6 我是道路、真理、生命

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 彼得說: 「我願意為你捨命」(約 3:37), 後來就三次不認主。他說這句話的心情是怎樣? 你有沒有試過心靈願意, 肉體軟弱的經歷? 試分享怎樣可以勝過。
3. 門徒憂愁(約 14:1) 是因即將與主分離, 並對自己往後的處境感到恐慌。你有沒有因處境變遷而恐慌? 知道耶穌是那指引生命的門路(約 14:6), 能怎樣幫助你面對這些處境?
4. 世上屬世的道理不能叫人認識神。但基督所是、所作、所言、所行就是真理, 帶人到父那裡去。你認為世上的道理和基督的真理有何最大分別?

3月10日: 約 15:1-17 我是真葡萄樹

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 結果子有三個條件: (1) 潔淨 (v.2-3)、(2) 住在基督裡面 (v.4-9)、(3) 遵行主命令 (v.10-12), 試討論實踐三項要求的困難。
3. 耶穌稱門徒為朋友, 比主僕 (13:5) 關係更深更親。究竟兩者有何分別? 作主朋友的權利與責任是甚麼呢?
4. 結果子是主揀選和分派的職份 (v.16), 其最終目的是甚麼呢? 你曾否結果子? 請分享結果子的經歷及其對教會、家庭或朋友帶來的果效。

3月17日: 約 13:1-17 大服事小

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 從主耶穌為門徒洗腳中、我們可以有那幾方面看到他愛門徒的深度、包容、細心、謙卑、及目的呢?
3. 在主為門徒洗腳的整個過程中, 試了解門徒不同的心態從而反影我們自己的反應、如眾門徒在耶穌離席之前、猶大、彼得、及眾門徒被洗腳之後、等。
4. 耶穌為我們示範了一個彼此服事的榜樣、包括服事人的態度、及接受人服事的態度, 這對你有什麼提醒及你會有什麼回應呢?

3月24日: 約 13:18-38 門徒群體

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 你覺得為什麼耶穌會「心裏憂愁」(v.21)呢? 同時為什麼門徒「彼此對看」(v.22)而互相猜測誰會出賣耶穌呢?
3. 耶穌賜給門徒「彼此相愛」(v.34)這條新命令, 耶穌留下了什麼榜樣、標準與作用, 我們可以怎樣可以實際跟從呢?
4. 彼得誓言就是命也不要(v.37)也要保護耶穌, 耶穌卻預言他會失敗, 如果耶穌不是要不跌倒的人跟隨祂, 祂要怎樣的人跟隨祂呢? 這對你跟隨主有什麼提醒呢?

3月31日: 約 14:1-14 道路與使命

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 如果知道了主會為我們在父那裡「預備了地方」(v.3), 這對你在世上面對可能的苦難, 挫敗及失意, 有什麼提醒及安慰呢?
3. 我們怎麼向別人解釋耶穌就是唯一的「道路」、「真理」及「生命」(v.6)呢? 同時為什麼要親身經歷主才會真正認識祂及父神(v.9)呢?
4. 其實我們「無論求甚麼」(v.13)是指著我們要「作比這更大的事」(v.12)而求而言, 什麼是「主的事」(v.12)呢? 我們應該如何去求呢? 怎樣求主才會「必成就」(v.14)呢?

4月7日: 約 14:15-31 聖靈的同在與工作

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?

2. 聖靈乃是基督的化身, 將基督活在信徒的裏面, 一直伴隨著我們, 服事我們, 並照顧我們一切的需要。約 14:16 叫祂永遠與你們同在。試述聖靈與你同在的經驗。在你行事為人、生活作息中, 反省有那些時候或某些事情上, 你是遠離了聖靈?

3. 約 14:23 提到信徒的靈程進階: (1) 愛主耶穌; (2) 遵守主的道; (3) 嘗到神的大愛; (4) 享受三一神與他同住。反思你現在的靈程在那一階段呢?

4. 參考 14:25-29。聖靈引導人認識基督; 祂感動人求告主的名 (參林前 12:3), 叫人得著基督 (參林前 1:2)。門徒在耶穌離開後可把握什麼應許? 這應許與你有什麼關連?

4月14日: 約 16:1-15 主的啟示

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 主耶穌親自告訴門徒「這些事」(v.1, 4, 6) 是指甚麼事呢? 當時門徒明白有多少? 明白甚麼? 不明白甚麼?
3. 主耶穌將差他的靈做啟示的工作 (v.7), 請詳述聖靈在人得救上如何作工?
4. 聖靈要引導人明白一切的真理 (v.13), 要把聖子從聖父領受的完全告訴人 (v.14-15)。我們常見到教會歷史上許多在真理領受上的分歧和爭端, 其原因何在? 能否避免? 如何避免而能合一相愛呢?

4 月 21 日: 約 16:16-33 真理聖靈

【討論問題】

1. 上週聽道後對經文有什麼疑問? 這個星期有什麼發現或領受?
2. 耶穌說: 「等真理的聖靈來了, 祂要引導你們明白一切的真理」(約 16:13), 但門徒對耶穌有不解時, 仍只彼此對問(約 16:16-19)。你對神有不解時傾向問身邊人還是聖靈? 為甚麼? 試舉例。
3. 「你們現在也是憂愁。但我要再見你們, 你們的心就喜樂了。」(約 16:22) 經文中的喜樂是指看見耶穌復活, 並聖靈所賜真實的喜樂。你生命中有何事使你喜樂? 何時會因著基督、聖靈而喜樂?
4. 「你們若向父求甚麼, 祂必因我的名, 賜給你們。」(約 16:23) 當我們與聖靈彼此聯合為一, 禱告也是從聖靈而來, 蒙父應允。你有這樣的經驗嗎? 你在禱告中有刻意跟隨聖靈心意嗎? 請分享。

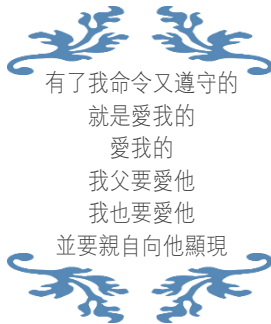








多倫多華人基督教會
2019 年一月出版



有了我命令又遵守的
就是愛我的
愛我的
我父要愛他
我也要愛他
並要親自向他顯現